2016年7月2日

美南江蘇總會向所有對鹽城災情出錢出力

關心關愛的僑胞表示衷心的感謝!

D12

Saturday, July 2, 2016







2016年6月23日下午,江蘇鹽城地區阜寧和射陽兩縣部分地區 未有的特大龍卷風肆虐,目前爲止,這場龍卷風已導致99人死亡,近千 其中有200多人傷勢嚴重。這場前所未有 的災難引起了僑界的極大關註。

陳亮、王金榮等都群策群力,為家鄉災區重建貢獻一份力量

本次捐款活動,在短短的幾天多時間裏,就收到捐款近二萬美元,組委會還在繼續發

# 美南江蘇總會 會長陳韻梅

電話: 832 260 5291

郵件: ymc@hotmail.com









日報網址:www.scdaily.com



# 協助客戶成就世上所有夢想

活動。新的標語介紹韓美銀行整體品牌重塑的努力,韓美銀行已於去年六月開始推出新的 企業識別標誌。新的企業標誌是"H",H代表橋樑,以橋梁爲銀行與客戶之間做了最好 的連接,更代表銀行是顧客的合作夥伴,希望與客戶一起成長。新標語"銀行成就您的夢 想",更展現韓美銀行是一個協助客戶實現美國夢的社區銀行,更進一步強化了韓美銀行 作爲社區銀行領頭羊的核心概念

韓美銀行總裁兼首席執行官 C.G.Kum 表示,韓美銀行成立於 1982 年,當初是由來美 工作的移民資金支持當地社區發展。在客戶和社會各界不斷進步成長下,30多年來與客 戶一起茁壯成長,協助客戶逐步實現自己的美國夢。因此韓美銀行的新標語表達了韓美銀 行不僅身爲客戶的金融夥伴,更賦予客戶能夠實現自己的夢想的角色,開創自己的事業版 圖。隨著新的企業形象開發完成,韓美銀行更希望這座橋梁能激勵客戶的下一代一起從韓 美出發,連接更美好的未來

韓美新的品牌廣告將在各大媒體陸續曝光,包括電視,平面媒體,廣播,網路和戶外 廣告牌。它將面向韓國,南亞,中國,越南以及主流觀衆,將包括加利福尼亞,得克薩斯, 伊利諾州和韓美在那裡有它的分支網絡等東部地區





SOUTHERN NEWS GROUP 南新聞報業電視傳媒集團

2016年7月2日 星期六 Saturday, July 2, 2016







Restaurant

\*餐館請人

西北區 249/1960

半工外送員

713-302-0321

832-606-2212

Auto Repair

\*中餐館請人

●英文流利企檯

Waiter/Waitress

●外送員 ( Driver)

832-830-3906

餐館請人

誠請熟手外送員











位 Hwy-6/FM529 誠請 Full time ● Chinese Cook ● Kitchen Helper Waiter/Waitress

Speak English

713-539-7198

中餐館請人

誠請外送員

中餐館誠請 半工收銀接電話兼打包 離中國城15分鐘 4670 Beechnut

832-212-8906 713-307-2882

餐館請人

誠聘

意者請電:

冰店請人

誠請全職經理

●另請熟手炒鍋 832-274-6045 631-264-9124 dangdavid@sbcglobal.net Restaurant Hiring 713-972-2165 281-683-6368

超市請中餐助手」\*韓國餐廳請人 Tan Tan餐館 略懂英文, 位西南區即將開幕 有中餐經驗爲佳, 男女企檯各數名

工作環境好,薪優 意者請電: 713-301-8023 281-857-0825 713-771-1268 713-269-3645

小肥羊誠聘員工 位百利大道, **与餐飲服務類經驗** 

中國城店,誠請 企檯、收銀帶位, 以上有身份 意者請電:

年齡在35歲以下 全工,薪資面談 位中國城。電話 832-380-9063 832-289-8889 713-271-0080 281-988-8898

鳳城海鮮酒家,誠聘 ● 有經驗男女企檯 ● 全工半工帶位

●週末推點心員 ●點心助理 以上需有身份. 會粵/越/英語者佳 意者請親臨: 7320 South West Fwy 或電: 713-779-2288

網址:www.kingsspatx.com

-地址: 12000 Bellaire Blvd. Suite 138A

各種跌打損傷後遺症 清靜高雅

誠徵熟練男女按摩師

專業。頸椎疼痛、肩項疼痛 (夫妻間和單人間)

地址:9889 Bellaire Blvd, C-316 Houston, TX 77036 (敦煌廣煌)

●麵點師傅 ●男女服務員 有經驗,懂英文

誠請 炒鍋、幫廚

廣東話傳菜,企檯

意者請電:

誠請炒鍋 ~需可報稅~

意者請電: 316-213-9738

位中國城 意者請電: 361-585-6986 832-661-5840 737-717-2582 832-788-1283 餐廳請人

\*餐館請人

打雜或幫廚一名

餐館誠聘

●廚房打雜

832-757-8408

\*悅來餐館

誠聘

有經驗全工油鍋

黃金點心茶寮

中越餐館請人

新優,誠聘有經驗

\*餐館誠聘

熟悉Galleria區

的外送員 意者請電:

餐廳招人

誠請洗碗打雜

位於Victoria

意者請電:

361-649-7426

餐館誠請

靠近 249 旁邊

10:30am-2:30pm

高薪請人

Downtown餐館

誠請全職經理,企檯

外送員,廚房炒鍋.

832-766-7197

samscafeonline

@gmail.com

高薪請人

●經驗炒鍋(高薪)

●熟手點心,拉腸粉

281-743-8013

SINH SINH

及點心助理.

炒鍋、油爐、打雜

餐館請人

英文流利 Cashier

832-282-1629

餐館請人

英文流利企檯

及外送員

Part time經理

\*WoodLands中餐

老店誠徵企檯

位 Katy /Sugar Land

中間, 誠徵

半工有經驗企檯

意者請洽:

點菜中餐館

位西北區, 誠請

Houston, TX 77041

832-860-2221

糖城中餐館

832-717-7688 832-466-3511

i合家庭主婦或學生 **832-628-6277** 

281-989-2472 832-366-7630

餐館請人

512-300-9819

餐館招聘

位城中區新餐館

||菜師傅,打雜,企檯 全職經理

608-695-9678

\*城中區餐館

誠請外送員

需可報稅

832-277-2333

\*翠苑請人

Jade Garden

企檯、炒鍋、油鍋

經理、點心助理.

糖城店/敦煌店

意者請電:

貝城快餐店

招請打雜,月薪\$2000

225-772-8584

225-202-1157

糖城中餐館

誠請 熟手炒鍋 熟手炒鍋 號和6號公路附近 位於Spring區 意者請電: 281-777-3497 281-256-5362 646-577-5988

餐館招工 前檯兼職收銀員 新優,誠請 ●幫炒: 需有經驗

立2580 Fondren Rd

832-339-0822

832-867-1245

100 \*中國城中餐館

誠請男女企檯 帶位,Cashier 意者請電:

快餐店請人 位 Bellaire 中國城

●樓面: 急請熟手企檯 外賣店誠請廚師 ●點心部: 誠請 位Downtown 早10點-晚7點下班

熟手按板、熟籠 下午2點後電或親臨 意者請電: 10600 Bellaire#105 281-495-1688

中國城中餐館 珍寶海鮮城 誠請●有經驗炒鍋 誠請全工/半工

企檯,帶位,收銀,推車 意者請親臨或電 11215 Bellaire Blvd

服務品種最齊全的

豪華休閒養生會所

現推出特價 99元/6次

紅外線桑拿、乾濕蒸汽房、按摩熱池、

男女淋浴間、儲物櫃、休息廳. 環境一流,專業技術,服務一流。

713-405-9576 Houston, TX 77072 **713-405-9574** ● 廚房幫工:無需經驗 12313 Bellaire/Cook

\*KATY中餐館 \*KATY中餐館 KATY新張餐館 高新」聘請 ●油鍋兼炒鍋 ●外送司機

煮粉麵:

●半工英文流利企檯 需有經驗,英文流利 另請●熟手炒鍋

中國餐廳,誠請 全工**企檯及收銀員 |男女企檯:** 會粵語|

〉鍋懂炒雙飛,兼抓碼 ●經驗企檯多名.

意者請下午3點後電: 832-586-6203 281-665-9299 713-541-2888 832-606-8683

接電話 ~以上需有工卡~ 281-313-3300

徵全工收銀帶位 誠請有經驗炒鍋 全工**企檯** 外送員,企檯. 半工全工外賣員 意者請電: 281-242-7728

281-804-9514 281-265-8868

(英文單) 中午企檯 1周工作5天,包吃包住

**周末炒鍋,全工外送員**灰狗巴士從終點站到!

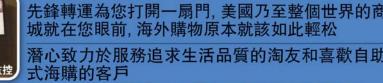
四五全天企檯 離休士頓4個小時車程

3:30pm-5:30pm 8:30pm-9:30pm





· 30天克費倉 · 免費塡充加固, 更換包裝和 ★大客 戸 另 有 優 惠 ★免費 附 送\$300保隊



★首磅免費,\$4/磅起 ★順風派送國內丢件全賠



713-271-0168 Email: htxianfengex@163.com Address: 6360 corporate Dr., Ste C-3, Houston, Tx, 77036

2016年7月2日

一通電話,萬事OK

\*東禾酒家請人

位敦煌廣場內,誠請

意者請電或親臨: 713-981-8803

9889 Bellaire #301

\*誠請外送員

14974 NW. Fwy,

Houston, TX 77040

346-312-6968

832-576-2179

\*堂吃外賣店

立59號北/8號好區

誠請熟手炒鍋

意者請電:

281-458-8818

713-922-8497

所開張Chinese Buffet

CED.

**Buffet Restaurant** 

\*堂吃外賣店

誠請有經驗的

炒鍋及外送員

位休士頓東部

832-339-8211

●有經驗廣東炒鍋及抓碼

• Pay in advance

No refunds if you stop ad

English Title (1unit): 12 letters

English Text (1unit): 130 letters

Deadline : Monday~Friday 2:30pm

We accept credit cards / check / cash

\*\*Legal ads must provide ID & signature

D11

832-803-8109

平安建築 褐碱為焦胶

免費估價・專業營造・工程監理・各類裝修装潢

中国国际航空公司 休斯顿-北京航线

李元瑜 醫學博士 - 內科

Margaret Y. Lee, MD

◆ 紐約哥倫比亞大學生物系畢業

a (713) 972-8900

STANLEY ASSOCIATES PLC

勝利律師事務所

AARON M. STANLEY

陳德威律師

**中文** (281)

e como ◆ 曾任美國太空中心顧問額生 ◆ 現任CHI St. Luke's專任內科

281-702-3366 (#xs#) Fax: 866-253-270

713-714-7777

Daily News Place Your AD 分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE 三週 二週 By phone, Fax, Email or in person: 電話,傳真,電郵,上網或登門刊登 1 wk | 2 wks | 3 wks | 1 mon 格數 Size \$105 | \$125 1格 (1unit) \$210 | \$250 \$160 2格 (2units) \$90 \$240 | \$315 | \$375 3格 (3units) \$135 4格 (4units) \$320 | \$420 | \$500 \$180

Fax (傳真): **832–399–1355** 8am-5pm Email

E Click(上網): www.scdaily.com 週一至週五: Stop by(登門): 11122 Bellaire Blvd 週六: Houston TX 77072 EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

姜南新聞刊登

Call(電話服務專線): 281-498-4310 Business Hours

\*Any dispute over ad we reserve the right to stop ad VISA及 MASTER 信用卡付費,如電話(Tel)或傳道(Fax) Address號,其訂稿如有錯誤由客戶自行負責,恕不補登 星期一至五2:30pm /星期六10:00am 截稿或之前訂稿,其稿將在第二天刊登

位 1960 西邊

近Spring區

誠請全工/半工

帶位和企檯

281-866-8866

281-979-5725

\*堂吃外賣店

誠請油鍋

距中國城1.5小時

意者請電:

936-447-0337

中日餐館請人

成請**有經驗外送員** 

Part time/Full time

可報稅爲佳

位610/290附近

Dak Forest & Heights

832-613-8830 281-636-1673

\*高薪誠聘&創業良機

聯係人: **832-475-0433** Gavin

●另請**有經驗經理** 

\*中餐Buffet店 Buffet店請人

832-768-8908 朱先生

大型Buffet店,

位於 I-10

成請**經驗企檯,帶位** 

需有工卡,可報稅

832-484-2475

281-398-8868

\*中餐外賣店

誠請有經驗炒鍋

送外賣人員

位529,近6號

意者請電:

281-650-2779

\*中日餐館請人

位 290 / 1960

Part time 收銀員

Part time 外賣員

\*Sushi 餐館請人

●1675 S. Voss

Server, Cashier

**MIYAKO** 

日本餐館,誠請

書司師傅或學徒,

\*有健康保險和年假\*

需工卡。親臨或雷:

6345 Westheimer

**ニ**家位●1960/290

-Newspaper:www.scdnews.com

Saturday ----10:00am

stNot responsible for ad text provided by customer

If printing error after placement of ad, you may

notify us within 3 days to make correction.

▶廣告刊出如有錯誤,請於二日內前來更正,如係本報排版錯誤,將予以冤費補刊,但以二天爲限。 \*PANDA EXPRESS **Server Opportunity!!!** \*Kam's Wok | Wine | Dine\* Tips Paid Daily 4500 Montrose, Houston TX 77006 Open Since 1988. Near Museum/Medical Center and wok specialists

> Apply in person: Weekdays 11am - 10pm Weekend 5pm – 10pm \*甩賣餐館設備 請刊登 冷藏展示櫃, 美南新聞 烤箱,麵包機,

分類廣告 米粉機,鐵板燒 意者請電: **和是是您** 214-240-6688 \*堂吃外賣店 100 位 Austin 奧斯汀

誠請熟手炒鍋 薪水好 店 食宿(住宿環境佳 Restaurant Hiring 713-732-4907

281-827-1167 ●專精量身定做餐館名 種尺寸不同形狀 Boots ●專業團隊翻新各種餐 館Boots及椅子 上門服務,品質一流 832-335-2473

位於Lake Jackson

白人區,以日餐爲主

吃住.誠請男女企台

510-326-7575

510-936-4737

KATY日餐

誠請

Part time/Full time

後廚房炒鍋,油鍋,接電



●熟手炒鍋

●油鍋或幫手

日本餐館請人

位 Cypress/近 249

誠請

Sushi Man

意者請電:

●半工企檯

壽司店請人 ●半工 Sushi Man 281-469-7888 713-857-3610

立Cypress/近249

誠請

Sushi Man

意者請電:

●半工企檯

Restaurant Hiring

\*壽司店招工 位Kroger超市內 誠聘全工壽司幫工 Sushi Bar Hiring 日本餐館請人

作每天10-12小图 位 League City, TX 832-738-7489 832-675-1368 全日餐請人 ፲Cypress區,誠詩

日本餐館請人 高薪誠聘 ●熟手企檯 有經驗 Sushi 師傅 ●Sushi 師傅 Sushi Helper full Time/Part Time 意者請電: 聯系人: Ryan 646-249-3175 832-373-8933

NOW HIRING KATY □本餐 日本餐館誠聘 熟手企檯 (Wait Staff) 舒房師傅(Kitchen Chef) 全工 Sushi Man 熟手壽司師傅 意者請電: 意者請電: 713-820-7402 713-826-8398 832-232-1001

713-781-6300 '誠聘住家阿姨 家住糖城, 照顧―歳寶寶, 及做簡單家務, 要求有育兒經驗 f任心強,待遇優厚

誠請住宿褓姆 ‡ 59/610,Galleria 🗟 R顧新生雙胞胎,煮飯 2簡單家務.須懂國語 和能聽講少許英語, 每周工作5-7天. 薪優。意者請英文電 832-212-6119 | 713-775-8556

**美**南日郭

Southern Chinese Daily New Nicole Chiu



Tel: 281-498-4310 Fax: 832-399-1355 Email: cla@scdaily.com 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072 萌娃月子中心 [糖城大華,大湖邊豪宅 資深婦幼保健醫生 24小時悉心呵護! 832-798-0387 微信:Benwu1121 www.txbabycenter.com ●招聘月嫂,代辦證件 休斯頓安馨月子中心

GEORGE BUSH AIRPORT HOUSTON - IAH www.kamshouston.com

• 281-233-7625 • hiring@jddaconcession.com

法式中式廚房師傅 打雜及壽司徒弟 | 各一名,包吃包住 意者請電:

\*Buffet店請人 大型 Buffet 餐館 誠請副經理一名 需懂英文, 略有經驗 有意者請致電:周太太 713-818-3319

Austin堂吃店 Chinese Restaurant 堂吃外賣店 now is hiring 誠請**有經驗炒鍋** 包吃住,薪水優厚 Deep Fryer (油鍋) 要求勤快肯幹 意者請電: 713-732-4907 281-607-6778

\*糖城中日餐館 誠請有經驗**,半工**的 企檯. Cashier. 意者請2點後電:

高級日本餐館 誠請

全工或半工企檯 意者請電: 713-623-3937

\*家庭/公司保潔

休斯頓地區

室內淸潔

歡迎來電:

405-780-5609

誠聘住家保姆

家住梨區 Pearland,

誠聘有愛心,有經驗

保姆,照顧嬰兒,

及兼幫助簡單家務

|有意者請致電:曾女士

832-292-0646

招聘家務助理

位 Katy區,

做一般家務

環境好

有經驗者優先

意者請電:

832-209-0478

專業月子餐

專做產婦月子

台/粤□味(Lucy)

713-384-5102

翻新訂做

\*中日餐館誠請

中餐及日餐師傅

男女企檯,帶位

√ Richmond/FM1464

702-286-8363

洗碗打雜.以上有身

Waiter/Waitress 以上需有身份 意者請電: 713-732-8802 \*Miyako Hiring for Assistant Manager 日本餐館誠講

Hibachi Chef ● Sushi Man 位288/8號 意者請電: Ken 281-798-3333

誠聘住家褓姆

善良,勤勞,有經驗

照顧嬰兒,

做簡單家務及煮飯,

-週5天,薪資面談

| 英語及國語者優先

意者請電:

954-558-7821

住家家務助理

需會做南方菜飯,

簡單家務

位於西南好區

意者請電或留言

281-435-3000

德愛月子中心

||州老字號月子中|

歡迎大家來坐坐

832-660-2228

或微信:US3TX8

或臉書: Vivian Lin

●另聘護理人員

-周工作4-5天

Japanese Restaurant KATY area. is hiring experienced Hibachi Chef Wait Staff Fluent English 713-518-8869

顧

200 Home Service

713-839-5577 幼兒班招新生 優質的家庭式學習環境 健康的幼兒餐飲,愛心

細心呵護你的寶寶, 收18個月左右及以上 小刚友,糖城. 713-885-5270 **惠州政府執照 1531689** 伍珍護理中心

Daycare Center 台灣護士全日服務 手術出院,老人照顧 長期、日托、安養 832-613-4007Amy





●24小時資深醫生,護嫂,盡心阿護您母子平安. **281-235-6313** ●專業廚師提供南北方台式料理 ●司機、律師 協助您完成購物,醫院,證照 歡迎參觀或諮詢:832-359-5666 微信WeChat: Grace6953 http://www.lovesource.weebly.com

| ●入住分期付款,無需全款,不滿意退款。 ●24小時專業母嬰護理,專業月子餐。 ●距離 DOWNTOWN僅 15分鐘車程® ●各類證件及父親無法陪產等情況專業辦理。

Daily News STANLEY ASSOCIATES PLIC 勝利律師事務所 ★ 专精车祸 / Car Accidents ★ AARON M. STANLEY 十八轮大卡车・公文车・摩托车・自行车・行人车桶 281) 261-8100 主要處理車禍、離婚案件 (281) 766-7939 JSAC STORE FIXTURES, INC. ₩ △ △ △ 餐桌椅批發 **同性 JUSGO** supermarket ● HBT康美藥業 **GUARDIAN**°



金维漢醫學博士癌症專科 9 华盛顿医学院专科 9 美国癌症放射科特考文凭 O美国内科特考文凭 乳癌 ×播护腺癌 ×肺癌 ×妇科癌症 ×肠癌 ×鼻咽癌





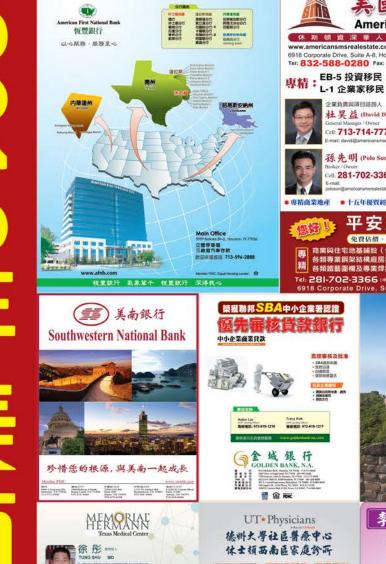






























英文字母及數字二字爲中文小字一字,空格標點符號均需計算 廣告內容均由委刊者提供,本報一概不負責任

• Hiring chefs, cooks, preps,

• \$10.00+/hour, starting pay

\*科州餐館徵人 **500** 

The state of the s 626-328-4819 FOR SALE

To Go Restaurant Delivery Driver(外送員) 30mins from Chinatwor Free for Housing & meal

路州日餐請人

誠請 生手帶位,企檯

油鍋,炒鍋,壽司師傅,

企檯,,洗碗打雜,

Sushi 學徒,鐵板學徒.

以上包食宿. 請電:

337-764-7736

誠徵住家褓姆

台灣人尤佳,56歲以

喜歡小孩,溫柔有耐/

簡單家務,做飯.以照顧

亥子爲主.薪資待優面:

工作地點: Sugar Land

216-357-9771

\*中日餐館招人 Sushi 師傅, Helper Tempura,油鍋, 炒鍋,洗碗打雜, Driver, 企檯.

917-742-6780 832-221-4238

Sushi Helper, Driver.



Email your resume to **Elpacifico2009@yahoo.com** 

or Call : **713-781-6300** 

Cleaning Service

誠聘住家褓姆

家住糖城,

7個月大小孩,

簡單英文爲佳.

702-750-7759

\*誠聘鐘點工

《住糖城,會開車

做簡單家務

及煮一餐飯

12點-5點.

281-980-5860

愛爾灣月子中心

豪華湖景別墅.

713-410-2238

微信: **usababy333|**832-613-4007

聘有愛心,責任心護理人員|微信:lucychang0606|

和烹調,衛生淸潔阿姨 | (中國城月子中心)

2段優越、交通便利,

三五或二四六

周五天.意者請電:

与經驗,專職照顧

務潔

Minimum of 2 years experience with a full dining establishmen Basic computer skill, Word, Excel, POS system, ect. Must have a food handler's card and Texas Alcohol Beverage Commission permit. Provide paid vacation and Health insurance

\*誠聘褓姆 女子己 上學,無需養會

832-704-7273 832-704-7273

簡單家務衛生. ●轉讓美容院設備 832-421-3451 ●會開車,煮二餐飯 及簡單家務

刊登分類廣告

天女口

OHORITAE OFFICE

OBMESTS ORGETTS

NAVYZEBRA

恆 益 門 窗

休士賴專業製造塑調門窗

SAN SAN TOF

OPEN 7 DAY

●豪華高爾夫別墅,占地15000 呎,私家 SPA

歡迎諮詢參觀:**832-679-0792** (Sanny)

微信/QQ號: 34056914

欢迎电话查询癌症问题 (832) 912-3650









We Smile Dental

对位。这些编

Six Ring Bakery

713-774-0325

△J&K廚櫃、浴櫃總匯







美布斯爾日報 German

記載: 201-409-4310 ・発賞: 201-498-2 15322 Deltains Block - Missacher - 75 7937 E-Inself ad Deltains Act - America 上 原数性: www.addity.com 東京教徒: www.addity.com







300

MIN SHENG GUO



制作過程

一、將花生米放在開水裏泡一泡後取出,剝去皮,再放入 熱豬油鍋內炸酥,然後取出冷卻,但不要炸得過久過老,

二、將五香粉、糖、椒鹽放在一起拌和;凍豬油與花生米 拌和;最後再將這些材料混合拌和即好

核心提示

閩生果的詳細介紹,閩生果的制做方法及所屬類別制作 工藝、制作的主料與輔料及各種原料、烹飪方法、食譜營 養介紹及閩生果的做法、各種營養成分等。

選料:花生米 400 克。

調料:凍豬油(熟)75 克,綿白糖 150 克,五香粉 1 匙,味精、細鹽各 0.3 匙,生油 250 克。

制法:1. 將花生米用沸水浸泡約 15 分鐘,使紅皮起皺,便于剝除,洗净,再吹幹水分。

2. 燒熱鍋,放生油,燒至油五、六成熱時,把花生米放入炸約5~6分鐘,至呈淡黃色、氽浮在油中,即可撈出瀝油、冷卻。

3. 食用時,先用熟凍豬油將花生米拌和,再加綿白糖、五香粉、細鹽、味精拌匀即成。

特點:色澤淡褐。鬆脆酥香,甜咸帶鮮,肥潤爽口,是福建著名的茶食,又稱閩式花生米,下酒最相宜。

關鍵:1. 花生米用沸水浸泡,剝去紅皮後,必須晾幹或吹幹,這樣旣容易炸至鬆脆,又具有較好的香味.

2. 必須待花生米冷卻後才可以去拌沾上五香粉料,否則易使五香粉料中的凍豬油溶化而無法使五香粉料粘附和包裹在花生米的表面。

做法三

1.花生米用開水泡 15 分鐘左右,撈出,剝皮

2.鍋中倒入植物油,下花生米炸至酥脆,撈出,放涼備用

3.將白糖、五香粉、椒鹽粉混合拌匀

4. 先將放涼的花生米與熟豬油拌匀,再與做法3的調料拌匀即可





做法一 食材準備

主料:豬肉(瘦) 300 克

調料:大葱 15 克 紅糟 50 克 白醋 10 克 醬油 10

1.將精肉洗净,切成 10×5×1 厘米的厚片,再¦ 肉、荸荠片翻炒,装盘即成。[2] 剖上十字花刀,然後再切爲3片

2.馬蹄(荸薺)切小塊,每粒 2~3塊

3. 馬蹄塊與肉片一起用濕澱粉和剁細的紅糟抓

4.葱去根須,洗淨,取葱白切馬蹄葱

5.醬油、白醋、白糖、味精、上湯、濕澱粉調滷汁

6.鍋置旺火上,下花生油八成熱時倒入上漿的 肉片和馬蹄,用勺扒散,待肉剖花成荔枝狀時, 用漏勺撈起,瀝幹油

7.鍋留餘油,先下蒜末、葱白,煸一下再入滷汁 燒沸,隨即倒入荔枝肉和馬蹄塊翻炒幾下即成

在肉餡塞入荔枝前用幹澱粉塗抹 荔枝內心,可防止荔枝肉和肉餡之 引黏合度不夠,菜肴成熟後出現脫

、應季鮮果肴檸汁荔枝肉用檸汁代 替米醋,可以增加荔枝的甘美滋 味,菜肴口感嫩滑、甜酸適口,旣有 荔枝和檸檬的酸甜馥鬱、又有肉的 滋潤鮮美。

原料:猪瘦肉约300克、净荸荠片100克、3克 蒜末、15克蒸段、50克番茄汁

制作步骤

1.猪瘦肉切块,剞斜十字花刀,再切成斜形块, 与荸荠片用湿淀粉抓匀。

2. 清汤加调料调成卤汁。肉块与荸荠下锅炸2 分钟,呈荔枝状捞出。

3.蒜末、葱段下锅煸炒,倒入卤汁,再放入荔枝

做法三 食材准备

原料:新鲜荔枝 400 克、鲜柠檬一个、猪肉末 50 克、青红椒各20克、水发木耳10克、姜5克。

调料:橄榄油1汤匙、糖1茶匙、盐1/3茶匙、鸡 粉 1/2 茶匙、土豆淀粉 1 茶匙。

1.把鲜荔枝去皮、核取肉,姜切末;

2.青红椒切成三角片、木耳撕成片;

3.猪肉末和姜末拌匀,加一半盐和鸡粉调味,放 少许淀粉摔打、抓匀后用

小勺慢慢塞到荔枝中间,外表抹匀、柠檬挤汁备

4.锅中放入橄榄油,煸炒青红椒,放汤一勺,加 糖和剩下的盐调味;

5.放入荔枝肉和木耳烧1分钟,淋入柠檬汁勾



\*房地產助理 地點:休士頓城中區

需中英文流利

懂電腦操作

意者請電或 Email:

832-443-0888

eunicef@gmail.com

\*徵辦公室助理

位西南區, 需有合法工作身份,

中英文流利

半工或全工均可.

請Email to:

richardlintx

@yahoo.com

藝豐裝璜請人

誠聘熟手

裝修師傅,裝修木工

意者請電:

713-898-3880 832-528-0882

832-875-3888 281-242-0989

幫考取執照海關報關師,年薪\*\$7-10萬.

●貨運代理國稅局稅務師,年薪\*\$4-7萬.

●資深CPA,包敎會 會計做帳 QuickBooks

●幫外國護士轉美國註冊護士年薪\*\$8萬起

請電: 肯維培訓 1-888-939-6996

\*NOW HIRING

A famous Chinese Sleeping Products Company

Just open a branch in Houston

and is now hiring Full Time Sales Rep.

Good pay + Commission

Mattress, Pillows or Textiles experience preferred

Please email resume to:

Louis1298@gmail.com

●藥房技師,以上證書全美通用. 幫找工.

短期培訓找工,高薪就業

Company Hiring

\*丰姿美髮

誠聘髮型師,學徒

在職培訓,包底,

佣金制,年底花紅

有意者請電

713-779-1678

William 淪

公司請人

**Work Permit** 

Fluent in Chinese &

English

Varehouse Experience

Email to:

ML909099@

gmail.com

急聘老師

急聘幼兒園

中文,英數,才藝

各類老師

快遞公司請人

誠聘**後勤工作人員** 

熟悉電腦操作,

收發包裹,錄單.

詳情面談:

346-775-0498

電子公司招聘

實驗室裝配助工一名

**奎品檢驗包裝工一**名

公司福利全,待優.

位西南區. 請 Email

育歷至: LMHAN@

asi-sensors.com

線路焊接工一名

Company Hiring 公司請人

"康富"長者服務

●辦公室工作人員

有愛心,到府協助,

打掃,做飯,家管.

832-649-7850 | 281-799-8338

本報誠徵『兼職送報人員』

男女均可,每日上午送報至機場

家住中國城,工作在機場附近優先

有意者請電:

281-498-4310

\*『薪優』 誠聘法律助理

華人律師事務所,誠聘法律助理一名,

有相關工作經驗者優先。

大學文憑, 中英文流利肯學習思考

工作環境好,報酬優厚。

意者簡歷發至: shu\_xj@msn.com

DEER PARK, TX

聘請包裝/卸貨櫃/執貨,

體健力壯, 略懂英語, 有經驗者

**請電: 626–658–0888**, 9早上–6下午

Warehouse openings in Deer Park TX

Packagers, Loader/Unloader/Order Clerks

請刊登

美南新聞

分類廣告

Office Administrator

Competitive yearly salary

Health Insurance Options

401K Options Paid Time Off

Holiday Pay

Compensation package includes:

Mon.-Fri. 10-5. Positions available:

意者請電: 陳富

職介婚姻介紹所

聯系電話:

626-214-6484

誠請內勤人員

需懂英文,有愛心

年齡不限

Company

小修小補,

誠信踏實,

經驗豐富者優先

「資面議・意者請電

832-375-4136

公司誠聘

國際機場附近.招聘

需講英文.

有經驗者優先。

▮● 經過美國正規會計專業培訓。

**含庫工人/卡車駕駛 |**需英文流利,有責任/

281-813-3150 | 985-856-6860

休斯敦知名會計事務所聘經理

請送簡歷到:zgchen8@yahoo.com

誠徵中文老師

大學學歷,合法工作身份,具教學經驗,

精漢語拼音, 簡體或繁體,

具英語溝通能力, 每週六上課

●另特聘AP中文老師,歡迎具AP中文

認證老師洽談。 簡歷請寄:

chineseschool@ccchouston.org

全美華人抽油煙機第一品牌, 台灣製造

款式齊全、通過多國認證, 相信能為您的

Mr. Joseph Kung 6<u>50-455-2255</u>

或email至 josephkung@2pacific.com

生意帶來更多商機!

。經過合作,可做合伙人。



Company Hiring 公司請人

\*公司誠聘員工

Hiring 公司請人 \*急招裝修工 \*辦公室誠徵

熟電腦Office軟體

會銷售優先考慮

底薪+高獎金.

●另請外勤銷售業務

敦煌商場內. 請電:

『薪優』誠請**銷售員** 

底薪+高提成

提供住宿(環境好)

意者請電: John

\*鄭氏裝修請人 電腦,要求全職,英文好 熟手裝修師傅 意者請電:

全職護理公司

誠招全職管理人員

▮辦公室在中國城.英文

**疝利,會廣東話,會熟悉** 

操作電腦.有護理方面

經驗優先考慮. 因此

需要性格開朗,有耐心

832-955-7312

地址: 醫學中心附近 意者請電或 Email 281-766-8611 832-572-8308 713-301-8966 contact.zhongde

@gmail.com 王朝旅遊 誠聘**全職助理** 國,英語,電腦操作

態度好. 請傳簡歷: aat68aat@ yahoo.com 聘太陽能板安裝經理

或業務擴大,誠聘**經理**1名,**會計從業人員**數名 有電工執照的經理1-2名,安裝工數名 ●經理要求:2-3年管理經驗。 2-3年電工或安裝工經驗 能夠流利的英文交流。 其中經理職位要求有5年工作經驗,很強與客戶

●安裝工要求:有身份,吃苦耐勞.帶薪培訓 zgchen8@gmail.com



ProvibTech 儀表技術公司招聘

**Now Hiring** 

職位:產品組裝/質檢 Position: product assembly / Quality Check (全職/半職)

( Part time/Full time )

要求(Requirement): ●英文基本閱讀能力

Basic reading skills in English ●基本電腦操作能力

**Basic Computer Operation** 

●有電氣背景最佳

Best in Electrical background

Accept CPT/OPT

系人(Contact): PVT Office Assistant Phone: **713–830–7601** Email: HR@provibtech.com

**NOW HIRING** HIRING **Accounting Assistant CCTV** Importer **Tech Support / Sales Rep.** 

HR Coordinator, Sales. Email : **HR-H@** directron.com

HIRING

Operation Assistant

–Fluent Chinese/English

Email resume to:

navi@cybcar.us

-Computer Skill

-Self-motivated

-Legal Work

PC Techs,

**Experience Preferred.** H1B Sponsor available. Resume: hiring.tx@easterncctv.com Tel: **832 308-5282** 

**NEW FACILITY OPEN SOON** 

Recruit all levels of employee

Front Desk, Customer Service, Funeral

**Director & Funeral Director Assistant.** 

Full time or Part time.

Chinese and Vietnamese language is a plus.

Apply by sending resume to:

worldfunerals@yahoo.com

BANKCARD SERVICES \* 信用卡公司急聘 1. 技術人員一名: 需有經驗, 流利中英文,熟悉電腦操作

2.業務代表多名:保障底薪+高獎金+高佣金.帶薪培訓 Bankcard Services now hiring Sales Reps Guaranteed Base Salary + Commission + Bonus Email: koji.okina@ebankcardservice.com Call: **832-701-4473** Fax: **281-531-6670** 810 Hwy 6 South Suite#113 Houston, TX 77079

## Office Assistant @ SW Houston Import Company has open position as below

Inventory PlannerProperty Management Accountant Bachelor degree or above, Bilingual Chinese and English

Good Benefit, Competitive compensation. Resume email to resume: **hr.importer@gmail.com** 



洪微會計師CPA 用大公司的財務理念爲中小公司服務 方便快捷。**公司成立,財務系統設計** 會計簿記,薪資管理,稅務審計,等.

7001 Corporate Dr. Suite 205, 77036 華埠大樓內) 832-308-0499 (公司) 713-256-8682 (手機)

applications; work flexible work shifts. Bilingual English/Mandarin preferred.

> Please send resumes to: welfreshmarket@gmail.com

# candidate with office administrative experiences apply. Bilingual in Chinese & English will be a plus. Please send your resume to:

jackw@alliedstoneinc.com or call **713-581-9300** Ext. **571** 

## **Equipment Service Technician NEEDED**

 High school graduate or equivalent. Supporting store requests for minor

Hiring

Our Company is currently seeking for the positions below • Production Manager Assistant

equipment maintenance or repair. Must be able to use hands & fingers to test and repair equipment; stand for long periods of time, twist and bend, stretch and reach; use computer keyboard & computer software

• Min. 18months experience with maintenance /repair work.

Welfresh Market, Sugar Land, TX.

99 99 RANCH MARKET We welcome all fresh graduates and a perfect **Be Our Next** 

FRESH CATCH 加入我們的團隊!

誠徵海鮮部及肉部員工(提供額外津貼) Starting pay

我們正在尋找充滿 活力的你來加入我 各部門皆須管理階層

及非管理階層職位

我們提供優渥薪資與多元福利(醫保、牙保、壽險、醫療儲蓄帳戶 員工折扣、401K)。我們致力於營造一個多元化及包容的工作環境

1005 Blalock Rd. Houston, Texas 77055 (713) 932-8899



(1) Auto Program + 

Add Digital Channe Show/Hide Channe

美南電視 55.5, 3/1/16 轉換新頻道:

15.3 頻道無法顯示,請點遙控器內的 Menu 重新掃描 Auto Scan 操作方式如下:(上方2圖是,操作時的畫面.不同的電視有不同的顯示)

1. 圖片內找到 Channels 接著再 Auto Channel Search

2. 或是Installation-Channels-Auto Program

917-892-7988 713-384-8859

法鼓

響

國

隨師印尼參學感悟

整座婆雞浮屠用了約225萬塊立方米的安

無 明 , 照 亮 成 佛 的 大 道 。 此 情 此 景 , 將

餐館招租或合作

外賣店,位市中心,

極佳地點.

意者請電:

\*中餐館出售

木士頓旺區,3700呎

獨立停車場,

生意穩,潛力大,

5主退休,意者請電

外賣餐館出售

近 Hobby 機場附近

獨立建築,2200 呎

·租\$2300,不送外賣

=意\$27,000.老店

生意穩.保證賺錢

832-206-1561

好區生意出讓

功文補習班

Houston, Heights

Kumon Math and

Reading Center for

sale. \$89K.

281-846-5688

api@kumonheights.com

公寓出租



出售純種幼犬 500 L售臺灣進□ 紅/灰€ 貴賓(泰迪) 瑪爾濟斯 茶杯型混色博美,公母數隻 已打疫苗 健康 漂亮 接受預約各品種小狗

346-932-0505

\*堂吃中餐館售

\*旺區餐館出售 San Antonio附近小鎮 立西北區,離中國城 3600呎,租金3650元 20分鐘車程,設備等 牛意穩,潛力大 價格面議

歡迎看店議價 意者電話: 有意者請電

832-533-5998 347-272-0513 盈利旺區餐館出售

Mall location with lots of growth potential.

**361-571-5179** Sean

蒙古Sushi堂吃店 賺錢好區餐館出售,位高流量購物中心 「市南,離中國城50分銷 豪華裝修,周營業6天 位置在 Victoria TX \*巨大的增長潛力: 三意5萬多,廉價出售 Profitable Restaurant for sale in a high traffic 只售8萬,絕對賺錢,

832-837-9010 Gary \*\* \*\* \*\* \*\* 店面,辦公室 鋪位、各種生意

For FOR Business Opportunity 1

Real Estate 832-293-7958 832-997-7117 832-277-6582英

\*新獨立房分租 層,近中國城,香港城 **月租\$350(沒車庫位) 月租\$450(有車庫位)** 無寵物. Walk-in 衣櫃, 簡單家俱,包水電,上網 且單身,有職女士或學生 Opportunity in Houston, Texas–USA 大好機會在休士頓

 Asset 2.3 acre of property with the new building of 26, 000 SQF by 40 feet tall. The construction is almost complete. Prime location at the corner of High Way 290 and Beltway 8 provides quick and easy access from Beltway feeder road and is close to George Bush International Airport. ●Buy out the existing manufacturing business including all 17 CNC lathe, mills, vertical and horizontal machines, Quality Control equipment, and customer base ●Own the entire package; including all assets listed above. 土地連建物出售,含上面所列的設 If interested, please contact Bach Nguyen at 281-830-3942, serious inquiries only. 近大機場交通便利, 40英呎高的新大樓2萬6干呎, 地佔2.3畝,出售. 機會難得,欲購從速

1 房 1 廳 套房 2 房1 廳 套房 6468corporate.com 新建套房,有廚房,浴廁, 客飯廳,包水電,上網. 832-488-8399 6468 Corporate Dr,77036 **281–917–0157** 

\*高級辦公室出租 離中國城 5分鐘 環境幽雅,安全,停車方便, 適合旅行社,工作室,小辦公室.

包水電 \$500 起/月 請電: Angela 832-448-0190



700 **Remodeling** 

Katy吉房自售

好學區,二層3360呎

5房,2.5衛浴,

高檔的大理石檯面

後院還有果樹.冷氣

機,熱水爐全部換新

有意者請電: 劉女士

THE THE THE THE THE THE THE THE 富實裝修 誠意裝修搬家 りゅう 磁磚 室み外油漆 | 室內外油漆, 廚房,衛生間裝修 房間隔牆 涼棚籬笆 ▮舊房翻新 小修小補 鋪地磚,地板,紗窗,紗門 水泥面 廚浴改建 大理石,檯面安裝 20多年專業裝修經驗 281-787-1283 832-992-3598 281-940-7998 ●另請裝修工人 832-282-8746李 832-909-3686 第

日興裝修 飛魚建築裝修 司,住宅:地板,地磚 FY Construction Inc. 2 家庭,商業,室內外建築 | 內外油漆,廚浴改建 大埋石檯面,大小工程 裝修。保險水電執照, 價格合理,質量保證 中英文,按摩店, ~ 免費估價 ~ Roofing,Hardie Siding。

請電:司徒先生 Work with your HOA. 832-605-1307 630-408-2201 於 Design Build 最便宜裝璜公司 公司住家内外油漆 |設計規劃×繪圖請照 ||[ 房屋翻新|房頂補漏 施工營造\*一貫作業 🖡 水電維修|更新浴間 商業住家 \* 大小工程 地磚理石 地毯地板

國/粵/英語. 請電: 價錢便宜,質量保證 | 281-323-0818Tony | 832-878-2267 |

永久房屋裝修公司 內外油漆,房屋補漏,車道維修

籬笆隔間,地板磁磚,餐館裝修 水管龍頭,浴室更新,裝熱水爐 各式木工,收費價廉,保證滿意 外油漆免費高壓淸洗

請電: 713-818-1830 偉洽 粵國語 誠信裝修

大理石、廚櫃、衛生間改建,磁磚、地板,

內外油漆,涼棚,圍欄及屋頂漏雨, 工廠訂做,塑鋼門窗,雙層玻璃(特約) 工廠直銷,防水地板\$2.99/呎 專業屋頂,噴花,保溫棉,質量第一,誠信爲本, 土木建築專業,保修二年. ●請裝修師傅

歡迎來電 : 832-630-1850 田師傅

\*甩賣餐館設備

FOR SALE

\*堂吃店出售

位糖城,地段好

客源穩,2400呎,

因東主另有它業

忍痛出售,售價12萬

商合新移民家庭經營

意者請電:黃小姐

346-240-0391

先到先得,非誠勿擾

626-227-4679

832-864-2450

\*賺錢酒莊出售

20年老店,客源穩

丰意佳。位Humble

高流量購物中心。

因東主退休轉讓《

意者請雷: 林小姐

724-234-7425

冷藏展示櫃, 烤箱,麵包機, 米粉機,鐵板燒 意者請電:

214-240-6688 堂吃外賣店售 位 Huffman, TX 堂吃外賣店出售 競爭小,生意穩定 裝修好. 意者請致電:

木斯頓旺區中餐館,

也段好,生意穩定。

面積 2900 呎。

|老板回國忍痛出售

『格面議。電:王先生

店鋪出租

[55000 呎大型購物

心內,邊間1932呎,

滴合做咖啡店 烘焙t

美髮,美甲,沙龍等.

||圍新社區及公寓林|

ichmond, TX 77400

持照房產代理

學區房自住投資房

意者請電:

●您想租住休斯頓豪華公寓嗎? 或融力

美國主流? 離中國城15分鐘:眞正體驗都

5生活!一樓時尙購物,二樓以上白領人!

居住。高檔餐館、娛樂、購物集—處!

832-908-3801

休士頓民宿租Houston Hostel USA

中國城惠康前,百利大道上,獨立屋,旅館式

套房及多間單房(房間皆附 Cable 電視及冰箱)

無限上網,傢俱水電包,親友來訪請先預約,

最少1個月起.2房1廳1浴House獨立進出

月租特優, 冤簽長約. 帶衣服來即可

832-640-3888 Ruby 陳碧如

Remodeling

盛家裝修

三宅,餐館,大理石,地磚,

地板,樓梯,內外油漆,水電

木工維修,衛生間改造

噴泉涼棚,籬笆水槽,

質量第一和保證誠信

\*小修小補\*

室內、室外、商業住

家,大工、小工

~統統都接~

『家過日子,省錢最重要

832-964-6891

Remodeling

冷氣維修安裝.

弟兄裝修

專業室內外油漆,地板,

磁磚廚房,浴室翻新,

大理石,隔間,籬笆水槽

質量保證,保修二年.

●另請工人. 請電:周

281-725-7984

廣東和記裝修

大小工程,油漆間隔

泥水木工,地板門窗

天面地台,廚房浴室

水電修理,通 坑 渠

**免費估價,價廉保質** 

鍾奇裝修

新春特價水泥工程

庭院,車道加建重建

足料,質量好,快捷

通國/粵/英語

700

TATION TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE P

福州裝修公司

政府註冊 。 一條龍服務

承接:住宅 / 新舊餐館

精細木工,磁磚,布菲台,酒吧台,水電,

油漆,廚浴改建.

大小工程,質量保證,20年裝修經驗.

713-382-6434 老江 (國,福州)

\*美 滿 裝 修\*

19年經驗,專精商業住宅

理石廚櫃,地板,磁磚,浴室改建,內外油漆

門窗,水電,涼棚,圍欄及屋頂翻新.

誠信+優惠+專業 特價 & 保修二年

832-419-5588張 ●另請工人

713-885-4818 | 832-868-0328 | 713-319-8888 黄 | 281-568-9760 趙

業 Remodeling \$ Buffet 檯,酒吧檯,水電,理石檯面,浴室翻新

**832-909-3658**<sup>₹</sup>

房屋維修,高壓淸洗地

26440 FM1093.

\*餐館出售 [I−10, 99大華超i 生意好, 客源穩 因人手不足 因事出售. 有誠意者請電 404-698-8997 832-231-9193 20年老店出售 旺區中國餐館售

San Antonio 近醫療中局

忍痛出售

\*手機通訊店讓

中國城最好位置

?與各通訊公司簽約

接手即可盈利

店主有事急售

有意者請電:

\*好房自售或租

3房,2全套衛浴

新油漆,新地板

夜晚運動及散步安全

於有泳池,5分鐘到

國城.11726 Roos Rd

832-466-8188 中

Condo租售

離中國城2英哩

1100平方呎

1廳,2臥,1浴,2廁

月租\$850,售5萬

意者請電:

衛生間改造,

廚房大理石檯面

巫驗豐富,質量保證

請電: 林先生

蘇揚建築裝璜

價格公道,質量保證

房屋,廚房,衛生間裝修

0板,磁磚,大理石面安裝

雪氣焊.鐵柵欄安裝維修

草庫門,自動門安裝維修

水電,空調,安裝維修

832-607-7861 張

●誠請裝修工人

長安內外裝修

品質保證,口碑好

餐館、住家

'經驗豐富\*合理收費

室內外油漆,大小維修,

地板地磚,水電木工,

疏通下水道,百萬保險

281-486-5732

德州南端臨墨西哥灣魚場出租

曾是德州最大蝦場,面積上千英畝

上百魚塘,道路電力進排水系統完備

有養殖許可證。魚場已停業,現低價出租。

聯系人電話: 956-443-7616 王先生

Email: wjz196307@163.com

磁傳,木地板,屋內油漆 規劃設計, 各類圖紙

407-413-3977 210-842-6789

832-273-3717 832-773-1000

3生意7萬左右.電:

餐館租售

Restauran

for sale

堂吃外賣店出售 離休士頓15分鐘車程 生意2萬4, 售6.5萬 3區,住家密集,潛力信 因東主退休轉讓. 与意者聯系: 鄭先生 281-702-7202 中餐館出售

旺鋪轉讓

位中國城

百佳超市廣場內

利息分期付款,敦煌

易後面,二層,全新裝修

2房, 3衛, 1浴,

售11萬,頭款6萬

]付1000,至付完爲

713-885-2106 #

713-972-2215

Townhome出租

፲糖城 Clements 學[

:圖書館,郵局,59/6號

Shopping Mall

2房1.5衛,小後院

冰箱,洗衣,烘乾機,

意者請電

832-240-6620

能操粤/國/英,

專業設計建築

商業,住宅,土地,園林

新建,加建,改建,翻新

|材料預算,工程管理

施工許可.政府註冊

信捷裝修

承接: 室內外房屋

大小裝修、維修,

價格優惠(國/粵語)

請電:陳先生

832-657-9415

永固裝修

政府註冊) 百萬保險

舊房翻新 改建擴建

經驗豐富 信譽第一

713-553-8188

\*\*百家裝修公司 \*\*

政府註冊,裝修上百家餐廳,百萬保險

25年經驗,一條龍服務,商業/住宅,大小工程

內外油漆,門窗,餐館翻新,地磚,地板,

廚房,衛生間建造,保修三年.

電話: 鄭師傅 281-818-3505

信譽裝修

\*\*\*\*30年細木工專業\*\*\*\*

承接各種室內外裝修, 如廚房翻新,

衛生間改造,大理石, 地磚,地板,樓梯

油漆,水電. 靠的是技術,講的是信譽

保修五年 ●請裝修工人

832-289-5658 🛎

富貴裝修

心中無缺叫富,被人需要叫貴

內外油漆,門窗,水電,屋頂翻新,外牆換板

廚\$800,浴\$500,翻新,磁磚1元,地板9毛

水泥車道.請電:黃師傅 832-217-9325

●誠請裝修師傅,合作人

十年室內外裝修,翻新餐館,大小工程

Buffet店出售 15年老店,客源穩 牛意6萬,售18萬 748 N. 16th Ave Laurel, MS 39440 歡迎看店議價.請電 601-438-4388 | 832-818-8867

\*中日餐館急售

賺錢中日餐館

位45號南邊

因東主另有它業

有意者請電:

外賣餐館出售 位 Katy 白人區, 立於Westheimer和 黃金地段,堂吃外賣中生意淡季約4萬左右 8號附近,住家及辦公 密集,房租低,客源穩 餐館,因東主另有他業,房租便宜,出售15萬 生意2萬3左右. 意者請電:(無誠勿擾 因東主另有它業 713-517-6107 售5.5萬元. 請電: ●另請接電話 903-452-2318

批發店廉售 女裝,內衣,女鞋 20年老店,售3萬含質 適診所,美容,按摩 房租低 \$1300 零售等服務行業. 位 Harwin Dr. #31 意者請電: Kan 832-382-3520 713-266-9889

Townhome出售 **Land For Sale** 雅房出租 鄰地己建房,僅一空位 i合單身女性,學生優先 自建.价Westwood |水電,網路,傢俱,厨房 6,200 呎,空地出售 餐俱.Missouri City, 售價 \$48500 Lake Olympia 10106 Finchwood Ln 意者請電: 羅太 Houston, TX 77036 281-969-5914(H 意者請英文/越語電 **240-644-5774**(C) 713-382-7404

中國城餘房租 -間好房出租\$350. 包水電,上網,洗乾衣 傢具,可炊. \*\*有專人打掃房子\*\* 832-618-0018

位中國城 3房,2套半衛浴 2車位,新裝修. 意者請電:陳小姐 832-868-1090 |832-455-7875

六福公寓出租:713-667-8276 也址:5606 Bissonnet St., Houston, TX 77081 〖醫療中心,門□有巴士,近59和610高速 進出有電動鐵門,冤費固定車位,環境安靜 乾淨,**價格廉,單位有限**. 請速聯系. 學校區 小學): Condit (初中): Pin Oak,Pershing (高中): Bellaire High School



標準裝修

地板裝修承包商,

價格合理,做工精良,

誠實裝修

为外油漆,屋頂補漏

舒浴改造, 地板磁磚

水雷木丁. 籬笆水槽

歡迎來電:陳 師 傅

承建及裝修

專業俽樹 華人經營,專業砍樹 战花,種樹,鋪草皮,修建 克,離笆,建水泥小路 搬家及一切雜活 \*全市最低價40元起\* **832-969-5083**李

效府註冊#0802062823┃新舊房屋,裝修翻新 | 廚廁改建,廚櫃理石 Home Depot授權 木工油漆,水電磁碟 |香港師傅,專業守信 請電:陳師傅 [量保證.另外擅長室內

外油漆及其它房屋修繕 281-826-9948

永發裝修公司 承接:商業住家室內外 各種餐館工程,**精通土** 木,水電,油漆等. 多年經驗, 價格合理 價格公道,經驗豐富 請 電:發達 832-866-2876 646-713-4928

●誠請裝修師傅

832-548-5638 917-832-3732 順發裝修 商場,店鋪,餐館,住宅: 地板人工 90 ¢/呎 《客繪圖,申請施工執照》 地磚磁磚,紗窗紗門 油漆,屋頂,籬笆,地板, 與熱水爐,室內外油漆 |磁磚,地毯,水電,冷暖氣 小工程,防盜門窗,鐵欄 精優價廉.以上工程, 

**281-236-28**46(手機) **281-323-9938**王順 新鴻運房屋裝修 住宅餐館: 內外油漆, 廚房、衛生間 屋內外設施更新,磁磚,木,地板, 後院增加房屋,涼棚,鐵,木籬笆, 水槽、水電、泥、木工、水泥地, 亶長解決房屋疑難維修工程.請電:朱老王 

滿意裝修公司 **·流木工技術**和 20 多年經驗,政府執照 200萬保險,所有工程,二年的質量保證. 承接:餐館/商業/住宅各種工程 質量,價錢和時間,讓您滿意. 電話:713-298-4966

新程房屋裝修公司 德州政府許可証:#01441374 內外油漆,精細木工,瓷磚地板, 屋頂換新,浴室改建,涼棚籬笆。 辦公室,餐館,商店,公寓,廚房改建維修 冤費估價,自備保險,15年工作經驗. 832-858-4220 832-858-6088

摘自佛光法苑第207期 雕刻精美聞名,尤其是薩利寺,在每扇

1月1日,清晨,在鐘鼓聲叫醒來,

脚、法輪常轉、世 野和平、 人民安樂 長七麥訪雅加達一座頗具規模的泰國佛 1月2日,一行人搭機前往北蘇門答

長七一行參觀佛教聖城。法師告知,住 **地18.6公顷的佛教聖城,是在2005年由** 

"嘯發生不久,所以大叢山禪寺 籌建委員 · 會決定先建設四棟公寓大樓,讓海嘯戶 災民有地方可以棲事。2006年11月建成 的四幢 愛心 二程 正 式 完 成 , 共 可 收 容 368 厂災民,作為社會關懷、心靈輔導的處

**D9** 

說用。如此對心、對時的浩大的二程

1月3日,慧雄法師在籌備法會事宜 相槤樹下, 扩照留影。長也此行最開心

# 摘自佛光法苑第207期 學佛與佛教 發展雜感

初聞佛法是年輕的時候,參加了台大 讓佛法在西方及美國社會播種生根? 齡的下參好友。接著有機會到台斗李炳 擘研討班。我的英文程度並不特別好, 南 书師 邦 裡 學 習 《 佛 學 十 四 諱 表 》 。 以 我 之 加 入 英 立 佛 學 班 的 主 要 原 田 , 是 為 一 世無雙,如獲玉下至寶。

浮淘法師和宏意法師的帶領下,以正信 那一、兩年。宏師\每個禮拜口具上說 動。 佛教為主導,以弘法利生為目標,不分法,十時至十一時在英文班、十一時至

NO:1153德州佛教會主編

教、伊斯蘭教或是猶大教部崇信膜拜一 州佛教會不相上下。在這二、三十年來 及無私的奉獻時,從聖經裡引出優美而 西區教會、明湖教會以及北區教會。大 動人的革句。當他們在齊聲讚美上帝, 多數教會每個進口部有數百人,甚至一 初到王佛寺沒多久,即加入英文佛 及讚美生命的美好當中,如果在此時介 千五六百人參加禮拜。他們有壯年、书 絡佛教的四聖諦── 書、集、滅、道時, 年、青年人以为幼兒參加。除了進口教 後參與佛光山的暑期夏?管,回程時順一了佛教名相看久了以後,開始失去了它一西方人士接受,也不容易詳細的解說。一班,聯絡情誼、照顧新人。他們帶動全 道 參訪南投選 因 寺 禪 修 及 掛 單 。 年 輕 的 原 來 深 刻 的 意 義 , 因 此 想 從 西 方 人 新 相 反 的 , 如 果 從 佛 陀 的 生 平 事 蹟 講 起 , 家 , 老 叶 輕 少 各 階 層 都 有 幾 百 人 參 加 。 心情,對以往誤認佛教為落後迷信的勸善鮮的、好奇的、批判的作度來瞭解佛善接著介紹戒定慧三學的修行,由善行和一但我們佛教會,除了大法會有一千多人 念一掃而空。對佛陀的智慧如海,圓滿 教。Wally Gardner是當初菜立佛學班 正念、禪修,進而介紹緣起、性空、 參與盛會外,平常進门,法師辛苦的在 慈悲的言教及事教及驚入喜,深以為舉的負責人之一,我從他那裏學到了几無、無我,以及由緣起性空進而體驗 佛殿講經、說法,到佛奇聽法的人有時 事打問號,反思審查的精神,頗為受 到事事物物的相關相連,而引發起慈悲 寥寥可數。我們兒童班和青少組的书師 後一、兩年,我終於入回到學佛的環 一 、二十人圍成一 圈,大家互相討論 個角度來介紹,從邓人在聽講完後的神 的人數都有限。辛辛苦苦培育的青小年 境。 重新拾回為了家庭和事業而荒廢了 交換心得,到後來人數漸多。 最盛的 情为言談中,都可以感覺到他們對佛陀 們,上了大學或大學專業後就與佛寺脫 二十多年的佛學信仰和修持。 马佛寺在 時期是由宏師 () 每個禮拜親 自帶領的 和佛教的智慧以 ) 精神都能接受而被感 的。 再過一些年後,等到現在丈持佛教

· 傅大師, 及各方僧界大德到佛寺講經說 辦法持續。田此從2002、2003年以後, 伊斯蘭教或猶太教, 他們的宗教不只是 庭、社會與佛教會整體的運作與策劃, 法,蔚為風氣。在國內外界多寺院中獨 每個禮拜改為設定專題,由法師和資深 專注個人靈性的追求,他們的重心更是 是值得忠孝的問題。 樹一格,卓然有成。尤其是信邓粤佛認 局士輪流負責佛法的開示與介紹。二十 在於整個家庭的參與與投入。宗教信仰 其,理事義二堅守崖位,以寺為家,是 多年來,英文佛學班每進發出正百多個 是他們生活中重要的一環,他們注重感 search Center的預測,大部分宗教團 叫 外 司 院 成 功 的 典 型 。 在 丑 佛 司 經 歷 了 《 電 郵 , 每 進 门 參 加 的 成 員 多 則 四 、 五 性 的 關 懷 與 精 神 的 互 動 , 在 團 契 的 小 組 體 人 L 的 比 例 到 2050 年 都 會 增 加 或 平 衡 二十多個寒暑的今天,在大學時初聞佛 十人, 少則二、三十人, 每個進口沒有 查經班裏培養友誼、尋求伴倡、照顧新 發展, 只有佛教人工的比例在2050年將 法時驚喜的心情依舊如昔。佛陀這麼好 - 間斷,具有很深刻的意義。雖然時過境 - 人、探病救貧,整個宗教組織和節目設 - 從現在的7.1%降到5.2%。這個信息 <> 的典節和哲理,如何讓世界上更多人接 遇、物挥星移,戌員的變化很大,但是 計,和信徒的生活息息相關。他們的宗 人失望而感嘆。佛法這麽好,與現代科 觸而讓如聾如啞的 34 獲得利益?如何 每進 口一個小時的禪坐,以及一個多小 教信仰像他們的姓氏一樣,由上一代傳 學、哲學 心理學 物理學 都能相得益 時的開示所播下的佛種和法語,深存身 承給下一代。反觀佛教團體與信徒,有 彰,亳無衝突。是最科學、最實際、最

展,佛教和佛學在風格及教義上 B能入 扣禮拜,是當前美國基督教聖音傳遞最 來,以及佛教在本土的擴展與傳遞,我 境問俗, 訂成西方佛教的特色和風貌, 成功的典範。他們做禮拜時先唱二、三 們佛教徒應該審慎深思。

有 博和 朋友 在 聊 入 中 提 到 佛 教 會 和 基 平每一 個與 會的宗 教人士,不管是基督 號公路旁的西南教會,成立的時間和德 · 會的包義二和中心人物,漸漸准零包去 多年來參加宗教聯盟會和其份教徒溝 的時候,我們佛教會恐忙將面臨一個叫

> 按照世界宗教人L研究組織Pew Re-想和精神,只是不用佛法之名而已。佛

### 士的心中,也因此而隨著他們的足跡散 的注重理性的思孝,其理的追求以及個 理性、最和平以及慈悲的信息,也是我 發到美國为世界各地。 人的扶择。比較不注重生活儀式,人事 們當 介多變戰亂的社會所急需的信息。 英文佛學研討班一般講經開示的題 組織以及情感的關懷。有的會員之間聯 常常看到許多西方哲學家、作家、心裡 材,雖然南北傳和藏傳佛教都有涉獵, 繋比較鬆散,雖然是發著提心,盡形壽 學家和傳教士,把佛法的精神,隨手拈 但是原則上以基礎佛法為主題,有關大 行菩薩道,但是在關懷會友、提倡佛 來做為他們思想和演說的重點,而成為 乘三 名、阿毗達摩或佛教歷史等,題材 道、宣揚佛法、分喜心得的實際行動上 有名的著作和演說。他們借唐佛法的思 部 顯得 過 冷深 澀複雜。 币 介紹 打 坐 为 佛 们 乎 沒 有 基 督 徒 做 得 徹底。 法在生活上的實際運用,以及由心理 在休士頓市區,位於舊Compaq Cen- 法和佛教思想在西方的影響,將以生活 學、科學的 角度來探討佛法的演講, ter的Lakewood Church是全美國最大的 化、現實化,非宗教形式的潛移默化來 則特別受到歡迎。佛法要在西方生根發 一所教會。每個星期平均有四萬多人參 進展嗎?思考佛教在西方播種生根的未

2016年7月2日

都沒見。晚飯後孩子們迫不及待的去了海

邊,我則去最近的阿蘭超市選購驅蚊水和

洗衣液。Ari說附近的Pharmacy(藥店)的

買日用品挺有意思。去了一看特價已經木

有了…但是驅蚊液套裝10.99\$,比超市單

罐6.49\$實惠,果斷拿下[得意]回去後拆包

噴了一下就信心滿滿去海邊了。半路上竟

然碰到孩子和爸爸們坐在石凳上歇腳,成

功的把婷婷和小鳳拐走又跟著我去海邊

了.來到海邊,小姐妹又是撿貝殼又是挖

沙子玩兒的不亦樂乎。坐在海灘上望著大

上寫下了"10年後的我們"幾個字,意味

術後康復情況很好,下週三再來複診下

護士說保持清潔,定期用藥,手術不用折

,2-3周就自行脫落了。下期手術不能

,靜靜的陪孩子們過六一,小鳳在沙灘

週三例行複查,黃醫生說兩個孩子的

屋頂專家/木工

屋頂隔熱,節省能源

翻新補漏各種屋頂

疑難雜症。

多理各種水管,內外油漆

保證質量, 冤費評估

室.旅館.餐館.空房

空房沒電亦可處理

清電:713-557-0074

281-565-4788Minh

防水地板,最新款式。

Houston. TX. 77035

281-818-3000

713-576-9420

專通下水管道

\$60元起,不通不收費

屬效強力疏通下水道

專業更換熱水器

7天24小時. 請電

832-421-6698

請刊登

美南新聞

分類廣告

專業維修保養

家庭/商業 冷暖氣

抓碼櫃,凍庫,菜庫

服務誠信,價格合理

有執照正規公司

300萬保險

Amana 終身保修

832-964-9861

冷

天中冷暖氣

維修安裝各種品牌冷暖氣

修理各種疑難雜症,更換壓縮機,蒸發器,等.

換季保養及充冷媒

政府認可,質量保證,免費估價

另專精洗衣機,烘乾機,熱水爐,冰箱,爐頭等

各類上下水滴漏堵塞. 價格優惠,歡迎比較

請電: 832-387-1966 鄭師傅

星 際 冷 暖 氣

冷氣暖氣 冷凍設備 通風系統 垃圾絞機

熱水爐具 車房電門 電機馬達 電路電器

修理安裝 收費合理 20年經驗 德州執照

TACLB004878C ●另請**助手**一名

台灣師傅 廖先生 713-857-1492

中國師傅 劉先生 832-552-0155

大陸師傅 徐先生 713-560-5388

范氏鐵工廠

防盜門窗。精修開門機。自動大鐵門。

鐵欄修理、換新。陽臺扶手、遮陽傘。

爐頭、廚具修理。公寓樓梯修理、換新。

**免費估價,保證質量。良好的售後服務。** 

E-mail: fxb8889@hotmail.com

Web: www.fencesironworks.com

713-598-8889(中文) 832-738-0712(英文)

STEVEN FLOORS, LLC

德州RK Electric 執照電工公司

:們精通餐館,倉庫,展廳,酒店,旅店,商場,辦:

名精做房屋新建裝修加建,更換 Panel,換線

診所等各種商業的新建,裝修,維修

歡迎致電: 832-260-8678 貴先牛(中/英)

專精上下水管道,

漏水,堵塞及疑難雜症

改移,換新上下水管網

熱水器,水龍頭,浴缸

淋浴,馬桶.●維修改變

共電線路,換電箱,加荷

供電線路及電器設施

713-480-3646

合家歡冷暖氣

專業安裝,維修,保養

冷暖氣系統

維修水電(開關,電路

電風扇,馬桶,熱水爐

價格合理,質量保證

電話: 劉先生

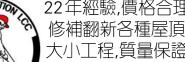
832-552-0155

Electrical & AC

最低價格,最高質量

# Saturday, July 2, 2016

# 屋頂專家風災冰雹索賠專家



冤費估價. Min Park 832-202-8432





D12 週一 今早餐廳居然9點才開門,有點不 解,以為是員工誤點了,理論上應該不 會…早起手機上有提示什麼Memorial Day 不知所云就跳過了,直到潘師母說今天是 假日才恍然大悟,原來今兒老美過節 曉得了!Google後瞭解到今天是美國將士 陣亡紀念日,定在每年5月最後的一個週 一。算上週末2天,類似五一3天小長假 啊。我說這幾天海邊跟煮餃子似的,平日 跑步連個人毛都沒有…早飯後大家竟然興 趣昂然的想去海邊散步了[呲牙]小鳳術後 第一次來到海邊,很有進步啊。同時扮演 下海嬉戲,期間碰到Teresa帶著小狗在散 步,小鳳很主動的跑去跟狗狗玩耍,婷婷 在鼓勵下也很高興的撫摸小狗來。聊天得 知Teresa的名字真的是因Mother Teresa特蕾 莎修女而來,她也是8月26日出生的,媽 媽就給她取了這個名字用以紀念,墨西哥 人喜歡用與同一天生日的名人來取名。小 狗一歲半今天是第一天來到海邊很興奮也 有點怕水,但對孩子們很友善,又一次體 會到這邊狗狗的親和力,Teresa女士也很 耐心的等在一旁讓孩子們與狗狗玩耍。期 間婷婷表示要是也能養一隻這樣的小狗就 兩個孩子似乎都對海灘產生了極大 去玩了…看著她們在眾多遊人面前盡情的 玩耍, 感歎這邊人們的極大包容性和友善

扒一扒今日飯菜,繼週六婷婷表現出 西餐審美疲勞症後,中午明河也表示再 這麼吃下午他也會如此了…對比圖一看 便知,午飯與晚飯相差無幾。每天早餐 百年不變,午飯知道晚飯的預測是真的: 今天新口味是Macaroni and cheese和Baked northern beans,義大利乳酪面是酸辣口味 的,煮豆子是酸甜咖喱味的…熱狗我和明 河的評價是巨鹹&酸,好在有咖啡調和 晚飯是把熱狗的烤腸與酸辣乳酪面一起燴 了的"新品",我又要了些生菜、番茄搭 民間也就算開始了真正的夏天,來時說這 邊夏天蚊子巨多,巨牛,現在慢慢體會到 了,一個個都跟神風敢死隊一樣,拍死都 不撒口的。去趟海邊回來不咬個幾口不算 完美,我能說昨晚半夜被癢醒了一回麼 驅蚊水什麽的要敗了,不然只怕抗不住這

Dulce, Feliz Día Del Niño! 六一快樂 這個6.1註定與眾不同。午飯推出的墨西 選蕃茄的保險點…熱騰騰的炒麵出鍋後百 感交集的吃完了。客官如問好吃否?我想 說下次肯定見了繞著走…餃子啥味?乳酪 菜葉餡的!自行腦補吧。這種料理No me gusta mucho.灰常不喜歡。午飯後充當了 臨時護工,隔壁屋的小艾比今天手術 部及鼻部休整,從腿上植的皮。不知道是 不是這邊的孩子身體底子好,麻藥緩過2 小時後在腿部纏著繃帶的情況下,不用輪 椅就自行走回宿舍了…

下午3點半黃太太從休士頓回來,特 小鳳爸說快等不及下午飯點就想吃了。土 入味;孜然牛肉最棒,對老墨來說辣味 bocado(波K都)一點點,對我來說就太 辣了,3片牛肉下肚的代價就是3張紙巾才 止住汗…菜量看著挺大的,我們都沒在餐 廳另打飯,本以為要剩,哪知道連個渣渣



禮,你、我是否還記得學校老師或校長 等人的勸勉致詞呢?筆者也曾聽過同學 互相戲笑的話「畢業就是失業!」筆者 在網路上看到台南神學院院長王崇堯贈

希臘哲學家Epicurus曾說:「哲學若 不去關心人類苦難,一點用處都沒。 」 我也要向今天南神畢業生說:「你/妳 們在神學院所學神學、社工或教會音樂 知識,若不能用來關心人們困苦,一樣 一點用處都沒。 」

共勉:

畢業(commencement)在拉丁文的意 思是「開始」(initiate) ,畢業確實是重 新開始,重新回到入學時的呼召初衷及 感動。美國長老會牧師及作家Frederick Buechner說"呼召"就是人們生命最深刻 的精神,多多親近周遭的人,明白人們的 之喜悅(deep gladness),與這個世界最 迫切之需要(deep hunger)之交會,在那 裡上帝呼召人們寫下精彩動人之故事。 這如同加爾文所強調的,作為被創造之 受造物是何等卑微;但若成為上帝有用 悲和憐憫?讓我們學習以基督的心為心, 之器皿,將顯出高貴。

王院長贈送畢業生的「三句話」真 好,令我反覆思想,我摘錄也給自己鼓 勵,回想約四十多年前在聖光神學院見 過年輕時的王崇堯,如今看見神帶領王 院長在台灣神學教育中事奉。

1993年我們來休士頓牧會,筆者 也參與《號角月報德州版》事奉迄今21 年,除寫作、採訪、派報等,感謝天父 賜我許多機會關心幫助困苦人:他/她們來 自台灣、澳門、巴拿馬、越南華裔、中 國(天津、北京、浙江、雲南、四川、山 東、重慶、河南)等地華人,有的是遭槍 擊、嚴重車禍截肢、淋巴癌、腦溢血 、 肝癌、燒傷病童等二十多個個案,除了 關心探訪、扶持安慰遭苦難的人,甚至 幫忙籌募愛心善款,真是經歷神的豐富 頓號角月報同工)

同在與活出每個精彩故事,很慶幸自己

成為上帝有用之器皿 每年五、六

以信心的眼睛 看見新的盼望 送2015年畢業生三句話,現摘錄與讀者

能成為上帝手中有用之器皿,彰顯出祂的

憫貧窮的,就是借給耶和華,他的善行,

耶和華必償還。」我們在地上所做的-

切,將來都要成為天上的獎賞。今天你所

做的一切事情,是否可以討天父的喜悅?

是否在交帳的日子都能被記念?不要讓我

們整天只是行走在教堂的狹窄空間內,體

會不到那些失喪靈魂的心境。除了聚會和

服事外,讓我們也學習耶穌走遍各城各鄉

難處和他們內心的甘苦。我們是基督徒,

是神的兒女,在世上的言語行為、待人接

物都應凡事小心謹慎。我們的眼睛會說

話,人們是否可以從我們身上看到主的慈

用主的慈愛看四周的人,並付諸在實際的

要自欺,神是輕慢不得的。人種的是什

麼,收的也是什麼。順著情慾撒種的,必

從情慾收敗壞。」人天天都在撒種,也天

天在收成。要想有好的收成,就必須有好

的撒種。我們看到現今的世道,賭博、偷

盗、殺人、吸毒、姦淫等惡行遍布,要切

記你種的是什麼,收的就是什麼。我們不

要只做星期天基督徒,其餘的六天卻做回

世界人,做盡神不喜悅的事。 神恨惡罪

惡,喜愛良善,我們要悔改作真基督徒,

(註:作者潘劉慰慈係角聲休士

作上帝手中有用之器皿。榮神益人!

《聖經 ・加拉太書》6章中說:「不

行動中。

《聖經・箴言》19章17節說:「憐

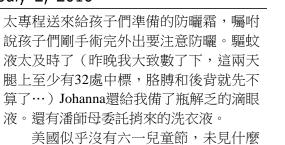
凌峰很喜歡唱歌,初二時代表學校 參加全縣比賽獲得第二名,所以當他退學 時,有一位音樂老師還非常難過。

名字,凌峰才了解:「母親的心裡裝滿了 我」。父親為了家庭需要,白天工作,晚 就騎父親的三輪車去載客,貼補家用。父 親也覺得他變好了,對他態度也改善。

# 彌補母親虧欠與父親關係改善

後來經人建議,母親送到台大醫院 治療。凌峰每天上午踩著三輪車到台大, 送水餃給母親。每次他到醫院時,母親在 樓上看到他來就很高興,凌峰也很高興看 到母親把水餃吃完。他最得意的是後來和 父母之間關係的改善,這對他一生極為重 要。

因家裡債台高築,母親生病後,大 妹12、3歲就要揹著小妹照顧家庭。凌峰 考進聯勤總部的軍車廠,他把每月賺的錢 給父親。後來看到報紙有一家飯店招考歌



特別的活動,不過孩子們今天也很開心的 過大節了,因為晚上吃!中!餐!住在附 近的曲悅姐與高大哥晚飯時間送來了曲媽 媽做的雞蛋番茄面、紅豆餡饅頭還有曲叔 叔今天冒雨捉的海螃蟹。怕狼多肉少開餐 前先用之前冰箱裡留存的少量中餐墊了個 底,即便如此孩子們也都風捲殘雲般吃了 一大碗,小鳳還報銷了兩個紅豆饅頭,最 近小鳳食量大長真是好進展啊,美食下 那位巨能吃的明河自不必言表了。孩子們 都是第一次吃螃蟹,這個六一大餐算是完 美了~我的中文小徒弟法比亞明天就要結 束一期治療回巴拿馬了,沒啥好表示的: 臨行前請他吃頓地道中餐吧飯後依舊是例 行海邊散步,現在都不用我說第二遍的孩 子們早就躍躍欲試了,再過幾天我看一個 眼神就都心神領會跟著去了,哈哈哈~最 後,代孩子們感謝大家的關愛,這個六一 Very Very Happy~



# 從《船歌》唱到《祢真偉大》 凌峰走過八千里路雲和月遇見上帝

《船歌》的

渾厚獨特嗓

音紅遍大街

小巷的資深



相模仿的對象。信主後,他經歷到上帝在 他身上的恩典,重新認識生命的意義: 現在他歡喜對著眾人向上帝謳歌《祢真偉

「很多人都想知道我怎麼信主?」凌 峰五月24日上午在湖光教會分享說,他從 小是一個頑劣的中輟生,經常換學校,每 經和孫越打聽,凌峰踏進教會。當天他聽 次母親都得在隔壁劉媽媽的陪同下,去向 校長說情:「我這個孩子是個好孩子,他 很孝順!」、「他很有義氣,對弟弟妹妹 都很好!」,但是校長卻說他:「數學、 我要對付。凌峰說,以前生活都為掙錢、 英文都滿堂紅,他很會唱《滿江紅》,我 還債,後來錢賺得容易,為幾個妹妹和孩 們學校光孝順是不夠的! |

他決定逃學。每次徘徊十字路口的時候, 最大的難題是要不要回家?如果回家,一 主後,知道神用苦難裝備他,現在他遇到 定被父親揍;若不回家,母親一定會站在 磨難時就能冷靜下來,透過禱告和讀經, 大橋頭等他,他又不忍心。每次凌峰回 家,母親都勸他說:「你改一改吧,都要 一定撲在凌峰身上一起被打,但母親從未 他,並給他傳福音機會 抱怨。在凌峰成長過程中,母親始終相信 他是個好孩子,之所以挨揍,是不了解

由於母親不斷為他操勞,後來罹患 重病,許多親友都不認得,只叫出凌峰的 上騎三輪車載客。凌峰晚上讀夜校,白天

手,他晚上就在漢宮歌廳兼職賣唱。

是他有生以來,第一次感到被「尊重

志信主,沒想到從此改變他的後半生 凌峰聽道後非常感動,就走到台前法

志信主,沒想到從此改變他的後半生

## 知道神用苦難裝備他

談到信主過程,凌峰說,在錄製 《八千里路雲和月》時認識遠志明。有一 次他知道遠志明要來台北的懷恩堂講道, 完道後非常感動,就走到台前決志信主, 沒想到從此改變他的後半生。

歸主後,凌峰並非凡事順利,仍有老 子們一個個買房,希望能多照顧家人。但 因凌峰在家裡經常被父親「海扁」, 因支配錢財的智慧不夠,家庭為錢產生內 鬥和矛盾,他常請主耶穌憐憫赦罪。他信 讓他心裡的力量剛強起來

在紀寶如的牽引下,近幾年他進到台 被打死了!」每次父親打他的時候,母親 北合一教會,朱奔野牧師特別關照與教導

### 一度病危堅持台上佈道 為了傳福音,凌峰前年在新加坡唱八

場,去年唱七場,去年前來參加人數還超 過前年。他記得去年剛到新加坡時,半夜 他心臟病發,強忍到清晨五點求救,於是 被送到加護病房。經搶救,當地和台北的 教會一起為他禱告。上午十點後,他的心 臟問題暫時穩定,儘管醫師擔心有生命危 險,他仍堅持出院趕去台上佈道。

他說:「這是我和上帝的約定。如 果我真的在台上躺下來,是我最大的福 氣!」結果他在台上唱足了四十分鐘。 2013年獲得第5屆海峽影視季兩岸影

視交流貢獻獎的凌峰,更希望未來華人在 主的恩典下,政黨能和解,兩岸能和好。 (文載自〔基督教論壇報〕)

# 美南福音版

每週六出版 德州基督教文宣部 主編





專精屋頂,地毯 E經驗,修補換新屋頂 冤費估價,歡迎比價

工廠直銷,安裝銷售 住家,商業地毯 **713-885-4818**(O 832-964-6891(C) 832-606-7170剪







百利地板.地板總匯 地板\$1.89/**呎** &up

也毯、磁磚、花崗石 为外油漆,廚浴更新 832-353-6900 ( 敦煌超市旁邊)

www.scdnews.com

最合算+最有效果

家美地毯公司

**Express Carpet Co.** 

全美獨家批發零售商

主宅商業高質量地

包工包料 \$1.8起

20年經驗,保證滿意

専格最優,歿費上門件

修換: 全屋來水管,去水管,水錶漏水 按裝: 熱水器,水龍頭,馬桶,浴缸,打碎機. 7天24小時 請電 : 832–600–6300 劉

通粤/國/英/墨西哥



永興地板

款式多樣,價格便宜

与萬工作保險│精通各種住宅,工商業建築的 新建改造,安裝及維修,已承接大 保證服務質量 | 倉庫,診所等諸多工程。

Steven Zhu (Master Electrician) : 832-359-0027 (請下午2點-8點 源昌水務

餐館爐頭及油爐

旭日機電

安裝維修:空調及

制冷設備,機電設備

電路系統,熱水爐及

水務,檢修空調系統.

832-403-8327張

●另售手工水餃

Electrical & AC

Service

州執照政府認證技師

修換熱水器, 青洗修換水流子,外牆 不通不收費 832-217-6958修 281-701-3505郝

99冷暖氣 專業維修空調 新機安裝,一年保修

朋友冷暖氣

厚業維修安裝:住家商業

電冰箱多年大公司經驗

冷暖氣系統,熱水器,

價格合理,保證質量,

五百萬保險。張培厚

832-230-6637

賈格合理,服務周至 保證質量,價格公道 832-701-7198

都市冷氣集團 成信專業冷暖氣 713-518-4939

水電煤, 24hr綜合服務 \*特價換抽風機\* **持牌技師**.維修保養設 T安裝:冷凍櫃,冷暖氣 商業住宅,高額保險.

TACLA28230C 普樂冷暖氣 冷凍櫃,抓碼櫃,抽風機等

修理前告訴您所需要修理費用 代理Goodman產品,特價\$3200元, 7天24小時服務,老人,殘疾人優惠 政府執照,專業修理.保證質量,包您滿意 832-807-3005

**Sunflower Energy Inc.** ●制冷快修: 商業/住宅, 冷氣 快速維修服務. 包括: 冷氣,凍庫,保鮮庫,抓碼檯,制冰機,Buffet檯 ●電路維修: 商業/住宅所有電路維修,改造,新建 包括:Shopping Center, Super Market, Factory,Parking light, Swimming pool, LED/Neon Sign. 含高空作業

AC空調技師認證/執照

**HVAC** certification

■殺

**Iron Works** 

Pest Control

網站設計行銷

萬冢樂冷暖氣 安裝、精修:各種品牌冷暖氣

美南制冷維修

|●安裝維修:家庭/商業冷暖氣,制冰機,冰箱,

冰櫃,保鮮櫃,抓碼檯,各種冷凍冷藏設備.

●維修家庭:洗衣機,烘乾機,熱水爐 等電器

政府認證技師,15年維修經驗, 免收服務費

請電: 林師傅 646-982-9619

絞肉機,打碎機,沖鍋,爐頭,烤箱

●專業維修:餐館各種加工設備,切片機

充氟保養,配件更換,水務電器,各種鐵工 鋼鐵柵欄,專業準時,誠信服務,價格優惠 ~ 政府認可的空調專業技工 ~

**281-818-2990** 宛 (Wan)



林記鐵工廠 專業定制各類防盜門 精工電焊,

修理翻新各類鐵件 (鐵欄,扶手,樓梯等) 多年經驗,質量保證 281-889-1086

832-867-1770

Garage Service

電腦專家 電腦維修,升級,病毒殺除 網絡架設,軟件設計,可上門服務 ~ 不解決問題不收費~ 請電: 713-823-6863 通國/粵/英語 Aldelo餐飲系統銷售、維護,監控系統安裝

www.expresscs.net

車房門專家

5、其,住家,鐵門及鐵柵

搖控車門器更換,

彈簧維修線路安裝

品質保證,歿費估價

通國粵英語

20 年經驗,7天日夜

**713-777-7934** (H

713-598-8118(C)



專業維修 20年經驗 9503 Bellaire #81 美南銀行左側 713-988-0160 832-790-1141

電腦電視手機

監控安裝 - 路高淸監控\$600 起

包安裝,手機隨時看 網絡音箱布線安裝 電:**713**–779–8788

益明淸洗地毯 華人主持,益明採用 :型蒸氣機,洗地毯,沙貧 淹水後淸潔.住家.辦公



庭院設計,庭院小道 水泥地面,石片花架 台.石川.嘈泉.魚池.圍 前後院大小工程.以及室 外裝修,油漆.廚房,浴室 翻新.磁磚地板安裝 砍樹服務,翻新游泳池 832-283-5577

Ш水園藝

振芳傢具公司 ●專精量身定做餐館? 種尺寸不同形狀 Boots 事業團隊翻新各種餐 館Boots及椅子 J上門服務,品質一流 翻新訂做 832-335-2473 281-501-0575

頂好排污 下水道專家 |執照TCEQ2443<sup>-</sup> \$65 起。高科技 抽餐館油井, 洗衣店水井 高效強力疏通下水道

迅速爲你解決 ●地下水道堵塞 ●漏水、等難題 經驗豐富,不通不收費. 德州大師級執照

832-462-3832 832-462-4011 :832-268-6809 Morning Star Electrical LLC 啓明星電氣工程公司 TEML: 275090 TECL:2941 美國註冊公司. 德州高級電工牌照. Permit, Occupanc

響系統)所有電的工作**保證符合美國用電安全規程,** 713-628-8128 關耀榮洽 (國/粵/英) ●誠聘幫手 冷





熱水爐,洗衣機,乾衣機 (府執照,15年經驗 如照號碼:TACLA44251( 713-505-7534 **281-236-2846** 聯合冷暖氣公司

包括餐館,超市,辦公樓及冷凍,冷藏設備 ●解決各種電器,電路問題:包括熱水爐 洗衣機,烘乾機等 ●專業執照,20年電器服務經驗

●維修,保養,安裝: 家用,商業,冷暖氣設備

吉順冷暖氣公司 Amana

安裝維修保養:各種家庭,商業冷暖氣 精修餐館及超市冷凍,冷藏設備,電機,電路 z生活電器維修,特價代理 Goodman 產品

N政府保險及執照,**質量保證,歡迎比較**.

832-860-3388 蒲繼忠 華語衛星電視



B費安裝中港9台\$9.99 277. 1995 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 | 2015 ·孩,卡通,美南,唐人,大愛 宏觀,華嚴). 月費 (長城 東森,天下,鳳凰,翡翠,成人 3本,中天) 室內外天線 713-560-8854 張. 832-728-7070 國粵越英

專業車房門專家 **Lopez Overhead Doors** Commercial / Residental

Garage Doors Repair. New Installation. Broken Spring, Rollers. We use heavy duty, harware in all our doors 安裝,維修,銷售:住家/商業

車房門,自動開門機 听有的門都採用重型,耐用,堅固金屬硬件 超過28年經驗

專業保證 + 價格優惠 + 誠信服務

(英文)請電:713-953-1697



帶2x鏡頭,包安裝, 5持手機監控及回看 請來電話咨詢: 832-708-7132

### 業師傅安裝,保證滿頭 12.3mm, \$2.59/呎 復合地板,安裝費 11800 Fairmont St. 有20年安裝經驗 90¢/呎 832-860-1046 9730 Town Park #55 9889 Bellaire #B-24-C **281-935-7551** 832-582-9896 9415 Bellaire#70 832-605-1307 水管,通水管 \*爽快水管專業 \$40起。冤費估價 專誦下水道,儀器檢查,漏水堵水. **儀器檢查**: 漏水堵塞 以下,牆壁,天花漏水





281-787-7829 Phillip 各種漏水、堵塞 緊急處理漏水,堵塞 832-860-2895 Ken 特價: 地下漏水 :通:下水道,廁所,廚房 浴缸,洗臉盆,冷氣機 換熱水爐 洗衣機的去水道. 713-885-4818 國 換:水管,水喉,打碎機 住家餐館,質優價低┃832-964-6891 浴缸,熱水爐.

快速冷氣修理 吉祥冷暖氣 專業修理安裝: 安裝維修各種品牌 央,分體,窗式空記 冷暖氣所有問題 餐館制冷設備修理 爲您快速解決. 專門解決疑難問題 政府執照,信譽第

(英/粵)

電話: 蔡先生 請電: 黃先生 713-503-3686 832-421-6698

居家水電

先衣烘乾,熱水爐具

先碗微波,抽風排氣

水喉水槽,滴漏堵塞

開關插座,生活電器

832-290-8770

安裝,維修冷暖氣 價格低,質量優

德州執照TACLA33326E 713-480-3646

安裝修理及保養: 各種型號冷暖氣,

專業制冷-快速服務

快速平價: **832-602-0000** Luke

Learn HVAC, 空調系統認證 您想成爲冷暖氣空調系統專業認證技師嗎? **HVAC EPA608**的認證, 30天內取到執照. \*\*100%保證通過,沒通過考試,不收費\*\* 281-701-3396 Peter Pham (英文越南 832-807-3005 (中文)









Tel: 281-437-4329 713-516-1747 jwcollns@msn.com Yong Design 網站設計行銷 我們專注於

15年經驗,24小時緊急服務。

原創網站設計 爲創業者加油 # 求騷擾 # 713-884-9486 WWW www.yong.design

WWW

產品攝影,Amazon, |Ebay,Backpage 銷售 價格合理,客戶至上 832-426-2644 performaniaconsulting.com/ marketingweb-design

Computer Service

網站設計行銷

SECURITY NOTICE 搜尋引擎最佳化, 0 安全監控系統

冢庭防盜專冢 彌補家庭防盜系統 的不足, 使盜賊望而卻步 199 元監控+感應報 警器+安裝設計, 無後續消費。

監控系統安裝 監控系統1080p

-套\$350起,無月費∥廠家直營,專業執照 **832–569–3318** 9947 Harwin Drive

THE D

Registration

以在160多個國家

合法使用,可以

]車、買車、買保險

10州,新墨西哥州駕

469-286-5292

德州手槍牌照

由資深專業人士

中英文授課,

3民或綠卡者皆可

意者請電:

832-858-0228

飛繩釣具微信店

台釣、海釣竿,輪、線

假餌、配件大全.電記

1-832-853-9145

832-503-6182

ieishengdiaoju86

Danielcheng1966

-888-891-3233

:samwu2388

Pet Grooming

王朝百利駕校成人筆試班

成人學車班:計時全包,隨時上課.少年班:(15-18歲) **7/5 4:30pm** 開閉

9600 Bellaire #120. Houston, TX 77036 王朝超市商場內 120室

連繫電話: 713-269-9074 832-633-5555

河考駕照. 歡迎 Austin, San Antonio, Dallas 外地學員

美南駕校

專業教練駕照考試班. 中文普通話授課

保送筆試,筆試後3天,可考路試,

在本校筆試的學員, 路試優惠

星期二,六,10am-4pm,

B1,B2旅遊簽證,可考駕照

7001 Corporate Dr. #203

832-277-7226王先生

CANADA

License

Pet Grooming

**Defensive Driving** 

罰取單消

MT 駕校筆試班/安全班

旅遊探親, B1,B2 L1,L2均可考駕照

1) 成人中文筆試班 ( 二,三,四,五,六 )開班

(筆試,駕駛練習,路試全在本校進行)

休市校址:**6201 Corporate Dr** ( 企業路

達拉斯分校 : 3201E,Pioneer Pkwy #35

電話: 832-863-8882 (謝老師 DE5391

飛達搬家 since 1985

德州本地 及 全美各地搬家

專精回台 及 東南亞,每周往返

\*公司有責任險及貨物險/勞工傷害險

德州分公司 1-281-265-6233

www.luckymoving.com

\*專精傢俱回台,整櫃/散貨/釘木箱

\*門對門服務,有倉儲可供存放

不用住滿30日,無需地址証明

2) 15-17歲—站式過關駕照班

3) 18-24歲—站式過關駕照班

4) 成人特快駕照 (筆試, 路試2天

9:30am-3:30pm

5) 特快路試排期

教育部及交通局特許中國城路考

本校是一間正規學院,在本校良好條件的校舍內學習英語

叁人代表832-367-1124 (蔡小姐) 或 832-713-5111 (談小姐)

校址: 6200 Hillcroft Ave, Suite 200, Houston, TX 77081

學校總機:713-771-5336 網址: www.ict-ils.edu

外州轉換,本州延其

新考需四份證件

包接送,成功後收費!

206-992-5618

提供全套貓、狗服務,

●收費合理,全天營業.

**電:281-741-8859** 

11394 Westheimer/8號

Houston, TX 77077(近中國城)

好狗狗美容院 800

精心照顧.

Registration

加拿大駕照

國各地可開車買保

D\$200,國際駕照\$100

不成功●●●不收費

716-275-1188

JuJu's 寵物美容

美國專業資格認證

=工剪毛,寵物託管\$20

精心照顧,收費合理

近 Richmond/休斯頓

281-818-8809

281-496-7878

12624 Briar Forest

安全班學校

消法院罰單,保險折

謝老師(DS#5391)

中文上課, \$40

**毎周二、三、六有班** 

6201 Corporate Dr.

慈濟對面,智勝隔壁

832-863-8882

Car for sale

Daily New/ 專收購舊車壞車 舊、壞車 動或不動 一律高價收購

800 汽車 保養修理 

上門修車 713-818-6598

張

24小時服務.開車鎖 上府修車,各種機械 |品牌小車,貨車,叉車 鏟車.20年維修經驗 ●配有專業修車電腦 請電:林師傅

2016年7月2日

~ 24小時服務 ~ 開車鎖,上府修車 收舊車,

\_手車交易.價平 713-966-0696

請刊登

646-982-9619

美南新聞 分類廣告 **我是是饿** 



上門修車

HUINI美容按摩品批發

本公司擁有生產工廠, 北發銷售美容院和按摩店產品, 包括各類**按摩油、按摩乳和膏,各種面膜** 足療專用產品,按摩店一次性用品等 特別推薦按摩專用"**生物電理療儀**"

通出物電療法可疏通經絡、促進循環 活化細胞、放鬆肌肉、治療各種疼痛 是按摩店的特色服務,人人喜愛。 公司電話:713-589-2982

地址: 12343 Maple Leaf Ln., Stafford. TX 77477 www.huiniusabeauty.com

留學移民 推拿 按摩 價格合理,滿意

MANAGE PARTY

粉嫩少女

性感火辣 溫柔可愛

東莞技術 絕對可愛

早11點-晚上2點

\*純床腳店請人

休士頓南部海邊

誠請**有執照按摩師** 

工多,小費好.

客人素質高. 色兔

意者請電:

正規店誠請

有牌女按摩師

J為端正,有職業道德

離中國城10分鐘

高尚白人區

8:00pm下班

832-552-2898

\*按摩店轉讓

1350 呎,位 Memoria

高尚白人區,生意穩

小費好,3個按摩床,

1間雙人房,1淋浴,

無不良記錄,鬧中取靜

意者請電:

562-409-4438

治療腰肩疼痛.落枕. 346-308-1795 VALUATION PARTICALISM PARTICAL

Massage

Service

THE THE PARTY

大波妹

性感大波妹妹

身材好

超級服務

歡迎來電:

誠聘按摩師

Need a Massage

License and speak

some English, work at

Westheimer & Hwy6.

Please contact:

281-870-0290

請刊登

美南新聞

分類廣告

**發景景類** 

\*二家按摩店售

分別位於 ●I-10

●Bellaire 悅來餐館旁

生意穩,設備全

意者請速電:

832-472-7373 | 832-231-3682 |

\*SPA低價轉讓,機不可失

多年老店,近中國城,

客源穩,生意好.

因回國, 低價轉讓, 先到先得

意者請電:346-317-3072

**Massage School** 

招生中 😂

1000

按摩學校

281-639-0654 832-441-5314

亞洲足浴店請人

誠聘男女按摩師

需多年經驗

位中國城. 意者請電:

713-503-9999

土頓中國城 77036

留學 移民

貧助,簽證,探親,旅游,

工簽,婚姻親屬移民,

832-274-1776

713-363-3580

各類綠卡,入籍. 電話

1000

少兒斜視、近視、婦科炎症、囊腫 無效退款,無需吃藥,打針.不打妄語. 聯系電話: 832-613-4629 宋先生

合理的價格

舒適的享受

Lovely 辣丁

ovely and good time

辣丁;亞洲 女孩

氣質高雅;雍容華貴

深度服務. 電話:

需要有工作經驗

人品好、自行開車

技術。請電

奶茶妹妹 19歲年輕漂亮 身材高挑, 溫柔可愛

熱情周到 832-814-0919 新新新

新到年輕漂亮新小姐

全新小姐,全新手法

全新服務,全新享受

詩間: 早9點~晚10點

電話:832-293-5598

832-359-6141

bodytobody 指壓踩跳 溫柔雙手 全身放松 年輕漂亮 服務一流 281-450-6475

辣妹按摩

老店新人 安全舒適 家的感覺

小石頭屋 ~~新開張~~ 新人連綿,年青漂亮 熱石推拿 手法奇妙 回味無窮 hwy 8 & beechnut | **281-513-2101** | **832-941-6827** |

正規床腳店,

誠聘女按摩師

年齡40-50歲

客源穩,小費高

意者請電:

略懂英文

SPA /Salon

**房和低.無不良記錄** 

8個按摩房,5個腳椅

接手即掙錢,

售價2萬8.

聯系電話:非誠勿擾

1000

832-351-3688

做

FOR SALE

按摩店/美容院

出租或出售或合作。

Massage Store Sale

回國轉讓按摩店 正規床腳店**急**售

諮詢中心: 281-983-8151 Nicole

活潑可愛,熱情周到 耐心服務, 君莫失緣 832-217-4643

位 Galleria 區,

● 必需有**德州執**照

●需通過測試及學習

新的手法技巧.請電

832-443-8649

云水遙



白人客源,環境好

作中國城約20分錄

有執照者優先.

按摩店轉讓

休市香港超市前面

多,至少8個以上

無不良記錄,

低價轉讓. 電話:

917-502-7987

\*丯姿美髮

誠聘**髮型師,學徒** 

在職培訓,包底,

佣金制,年底花紅

有意者請電;

713-779-1678

William 洽

**Massage School** 

招生中

1000

青有經驗女按摩師

**BB SPA** 





7921 S. Gessner, 832-638-1849 Houston, TX 77036 832-940-1197 Gessner/Beechnut) 聘執照女按摩師 正規腳店請人 位249& 1960床店 男女按摩師各一名 Therapists must have 位置佳,環境好,客源標 男:45歲以下,不煙酒 手法好,執照優先 女:50歲以下,手法好 通過測試及學習專業 待客熱情. 色冤. 離中國城25分鐘 713-517-4177 310-817-1155

KING SPA 誠聘員工

需有經驗,包底薪+小費好

意者請電: 832-600-1268

出租或出售或合作

346-775-5582 | 281-804-6999

Massage School

1000

FMS德州正規按摩學校招生

招生中

718-864-8551

按摩老店出售

12年老店,

個按摩房帶洗澡園

生意好,小費高

租金\$1670

東主回國急需出售

誠聘 ●男女按摩師

按摩店/美容院

Massage Store Sale

SPA /Salon

高級SPA店出售

賺錢高檔SPA店

近Galleria 5分鐘

4個房間,2淋浴間

因店主無暇打理

忍痛出售.熟客生意

意者請電:

有工卡,提供住宿 意者請電: 珍妮 832-766-7888 SPA店請人 位 Pasadena (離中國城40分鐘) 正規 SPA 店,誠請

誠請女按摩師

老美區,床腳店,

離中國城30分鐘車程

需有經驗,手法好,

經驗按摩師,美容師 五五分帳. 有執照者優先.請電 832-417-4410

按摩店/美容院

SPA /Salon

按摩店轉讓

白人旺區賺錢好店

4個新按摩房,

4張新腳椅,1淋浴間

新洗衣機,烘乾機.

832-709-3914

Salon Service

●另招女按摩師

出租或出售或合作。

Massage Store Sale

三意穩,大費高,小費好 4 按摩房,table shower

832-859-4170 | 281-501-0404 聘執照女按摩師 白人區按摩店 離中國城40分鐘 立休市西北富人區 客源穩,多,收入豐 要求45歲以下 絕對色冤 意者請電: 有執照者優先

誠徵按摩師 料羅拉多州,丹佛市 誠招**按摩師**一名 有執照 小費好

誠徵**女按摩師**數名 位於熱鬧地區

281-716-2866 281-236-7450 626-328-4819

F照齊全,無不良記錄

客源穩定,裝修好

地理位置極佳

位西北區,529附近

713-505-3927

訂作按摩床

霓虹燈按裝. 請電:

832-662-8224

626-382-9251

小型卡車送貨拉貨

Massage School

招生中

1000

按摩學校

832-561-7776國832-768-8936越粵英

\*接送\*住宿\* 機場,灰狗站,移民局,領事館, 接送兼翻譯, 機場超低價。 拼車,回程車30%折扣

●安排長短期住宿● 安排住宿,有女房,單間(無線上網,可炊

832-913-9286 832-421-6698

**Transportation** 偉仔接送 蜀美華人接送 提供:旅遊,醫療,碼頭



**Transportation** 

**Transportation** 

男士徵婚(重酬)

安全準時,誠信可靠 有4人及7人座 靑通國粵語.預約電 713-367-2963

\*阿強接送 中長途旅行

機場,購物,接送 全新6人座車 安全誠信準時 ~ 24小時服務

廉價接送 服務週到, 收費最便宜。

機場及訪友購物, 長短途,安全可靠 713-773-2288 909-331-9296(手機)

機場拼車 幾場接送,碼頭,賭 侈民局,領事館,購物 深病 搬家,包車,多款 車型,政府註冊 NC License 專業司機 準時+專業+價優 626-560-3682 <u>281-967-4621</u>

北夏接送服務 機場,碼頭,一切接送 诚信可靠,安全準時 保證最低價

男士徵婚(重酬)

有4人7人座服務 832-382-5645 832-242-1171

中興接送 長途旅行,機場碼頭 卫士接送,市內購物, 團體包車, 全新8人座 Sienna. 安全+誠信+快速 ~ 24小時服務 ~

老余機場接送 市內外接送,領事館 巴士站,購物訪友, 誠信安全,準時可靠 價格公道, 歡迎來電預約,

美南交通接送

機場,碼頭,購物,

賈錢合理,安全準時

24小時服務

預約電話:

832-398-1056

24小時服務

歡迎預約: 朱先生 713-584-9588 832-289-7605 接送翻譯導遊

Translation

景點,本地外小 全新豪華8人座 全天候24小時服務 281-745-1888 281-912-8088 ●另有家庭監控安裝 \*接送服務\*

多種車型Lexas 430, KIA豪華8人座 832-273-5003 阿川接送 機場,碼頭,賭場,法 移民局,領事館,巴

吳天一接送

商場,購物,旅遊觀光

購物訪友,小型搬家 包車等,多款車型

Full Logistics Service 20年經驗,誠實,可靠 華人專線: 832-651-2560

# 廣告專線:281-498-4310或Email cla@scdaily.com 美夢就會成眞

### 100%按摩師牌更新班 ,請電話預約班期.地點: 也址:7001 Corporate二樓, #213A(美南銀行後 832-863-8882 謝老師

HFE正規按摩學校

按摩穴位反射治病療法學習班

學習手足耳穴位及反射區,治療疾病很有幫助

由資深按摩師導師美國中醫針灸碩士謝老師親自教授

唯一政府特准資格開班,分初中高深班.執照按院

師可作更新用.聯邦按摩師牌照考試速成班

500小時按摩課程培訓 (MS0098), ●按摩執照更新班, :832-722-8880何先生

●7/11/16開晚班, 5pm~10pm

∷4141 Southwest Fwy #510

Houston, TX 77027

●按摩執照更新班, 每週日 10am~4pm 敬請預約:713-771-5399 全身按摩\$25/時 地址:**6105 Corporate Dr**.|

學校提供 3個 "全額獎學金" 合格申請者 必需能在課堂上,協助中英文翻譯。 中/英文講課, 結業證書可用於參加州聯盟認證考試,

成為有合格牌照的按摩師。

詳情請電: **832-892-9618** Demi

**832-790-8485** Sean

500小時按摩課程培訓(MS1002),中英文授課 ●07/05/2016開新班(白班), 3個月內畢業 成功通過率。

▶政府認証正規按摩學校,辦學30年歷史 ●西岸洛杉磯開班至今已有三大分校, 已申請過全美40州執照。 現擴大招生佛州.德州750小時加聯邦

Phoenix 正規按摩學校**冤**費招生 ●不包含機票,10天包過包住宿,供米油麵 ●一對一教學,特聘醫學背景老師,因材施勢 ●全美首創見徳州執照後付款,誠信專業可靠

1-888-919-8889 分機 809 張老郎

微信號: MMTC1588

Phoenix Massage School 精辦按摩執照 ●聯邦按摩執照考試,考題100%精準,

> ●外州學生免費接機,協助安排住宿. 學歷史, 學校編號 MS0008. 校總部地址:中國城好運大道上

政府認證正規按摩學校 |●開課時間 : 7/18(白班) 8/22(晩班) (隨時可報名),提前預約報名享折扣.

|●本校成立於1986年,有將近30年辦 網址: www.themassageschool.com

**832-892-9618** Demi **832-790-8485** Sean 713-781-0140 辦公室

Daily New/

敎 授 英 文

:地美國人,資深英語家庭教師,教授日常)

會話、商業及旅遊用語, 個人或集體均可

skype id = david.b.browning

713-666-3839 281-587-6912 布朗智

協助通過公民考試及移民局面談 \*\*\*





用大公司的財務理念爲中小公司服務,方便快捷 公司成立,財務系統設計,會計簿記,薪資管理等

7001 Corporate Dr. Suite 205, 77036 (華埠大樓內) 832-308-0499 (公司) 713-256-8682 (手機)

不服藥,不注射針劑 不開刀,純用少林內氣功,對患中風手徜

P國少林六合門掌門人,少林秘功創人:李國忠

專業調理各種痛症

良性肌瘤 (3cm以下) 三次調理,

午內氣功調理經絡後,無痛苦都可以康復, 

• ][[ •

6天營業 周一至周六: 8點~6點

李氏修車行/汽車買賣 換機油\$16.99 年檢\$25 "鈑金部"多有折扣 鈑金噴漆,修理 代辦一切保險理賠,24小時拖車服務. Lee Enterprises Complete Auto Repair 1830 Beechnut St. Houston, TX 77072 / Kirkwood 電:281-575-7221(中英越) 手機:832-622-7134

Registration

Gun License

Driving School

Moving Service

5338 Beechnut St. Houston, TX 77096 http://davidbrowning.trustab.org 留學 移民 §助,簽證,探親,旅游 工簽,婚姻親屬移民 各類綠卡,入籍. 電話 832-274-1776 留學移民

616-YEO 713-363-3580 /QQ:**114924836**5

Gun License

供 釣應 具

站

德州帶槍執照 可在全美35州携帶 ≧課程半天完成 \$99 各式槍枝買賣/交換 9896 Bellaire #G1 281-236-4723

糖城 QQpups 寵物店 ●美容: 為各品種狗狗洗澡、剪毛、造型。

為狗狗提供—個溫馨安全的家。 ●專賣: **QQ寵物店** 自行培育的各種顏色的 茶杯型、玩具型、迷你型**貴賓犬**。 281-313-0824 281-763-2198

店址: 6號公路 4645 B (糖城家樂超市隔壁

月中英雙語講課,培訓學員多聽路考時英詞

提升及格率,筆試電腦庫題練習

美國碩士主理

報名從速.額滿須等下期

地址: 7001 Corporate Dr #213A

中信搬家公司 (常天電話,常天搬

改府註冊TXDD363224B 優質服務,誠實

26年搬家經驗,質量保證。公司備有大中心

过閉貨車,專經營長短途搬運,住家,公寓?

工作保證,信譽第一. 24小時服務

:832-863-8882

**\$55** Fan

電約(或當天搬)

832-353-4082

房內外噴漆,

精細木工,小修小補,

冷熱水管,電焊鐵工

十八輪大卡車培訓 把更多的中國人變成藍領貴族! 駛

爲慶祝本公司周年紀念,推出—次大優惠 7學內容: 筆試、路試。可選擇上午或晚 周一至周六!拿到駕照,才是硬道理, K校所有學員都獲得 CDL 十八輪大車駕照 電話:832-834-2371 A牌(**18**輪) B 牌培訓班

趙教練筆試班-成功駕校 筆試及路試, 皆用中英文授課 態度親和,教法新穎

電:713-783-3789覓

713-270-2050 國臺英

(O)281-933-1555

(F) 281-933-2953

包裝及自用車運送。

心型搬家,各類服務,

5務參展用車,多款車

經驗豐富,優質價廉

≣話 281-919-6750

**溦信 12819196750** ▮

●政府合法執照,25年經驗,

請洽: 趙敎練 713-277-5790 832-859-2519

西南搬家

www.swmdco.com

●市區內、紐約、加州、全美長途、回國傢俱

Email: mike.kuo@swmoving.com

●公寓,住家,辦公室,倉庫遷移。

聯合搬家公司 Discount Movers 公寓住家,公司搬運 碼頭提貨,代客送貨 冤費估價,在休斯頓 短長途專業搬運鋼琴 己有20年搬運經驗 **発費估價,價錢便宜** 

意者請英語電:Tony

**Transportation** 

兄弟電召車

者場,商務包車等專車

務,備有5人座,8人座

全新豪華商務用車.

安全守時,誠信公道.

713-296-0990

346-247-9605

老廣交通

24 小時服務熱線

832-282-1118

713-874-4235

安全,準時,誠信,周到.

機場碼頭,長/短途接送

設備最全,價格低廉 713-505-8089 281-879-9116 832-367-1558 unitedmoving.tx@gmail.com 832-875-4982 通:國/英/粵語

好運來搬家

3寓,住家,公司,倉庫

經驗豐富,包您滿意

英文電洽 : 281-903-7688 832-867-5467

品質保證,誠信可靠,30 年專業搬家經驗

順風接送團隊

市內外一切接送,機場,中長途旅行

賭場,醫院,送貨服務,購物,翻譯,塡表,

休士頓一日遊

多輛全新8人座Sienna

24小時服務,安全可靠.

歡迎預約:281-710-2784

\*價格便宜(當天搬運) \*免費到府估價

832-613-4007

永豐機場接送

長短途接送,價格合₹

誠信安全,準時可靠,

牋場,碼頭,巴士站

24小時服務

安心+放心+準時

760 Industrial Blvd, Sugar Land, TX 77478 丸照:DOT:586392 MC-282688 PUCT:151022 ● 洛杉磯總公司 1-800-743-6656

● 紐澤西分公司 1-732-432-4288

或上網查詢: http://www.allseasonsmove.com ● 台灣分公司 03-327-5533

小陸機場接送

機場碼頭,市內接送 老人就醫,購物訪友 

跑腿服務 332-526-6599 陸先生 **Transportation** 

平安接送

就醫翻譯,商務交流 旅遊包車,探親訪友 安全準時,服務一流 713-517-7689

請刊登 美南新聞 分類廣告

長短途服務.24小時恭候 **知是是您** 廉價+准時+守信 832-966-6077

理

Transportation

貨運代理 Cargoworld Express

郵輪,290 Outlet,

醫學中心

單身的你(妳),何不主動出擊,爲自己創造更多的機會 在有眼的生命中, 雾找自己的未來及幸福!

Galveston,太空中心 歡迎來電預約: 713-480-7176 7人巫新軍





刚友男45歲,餐館業主,爲人正派 刚友男45歲,餐館業主,爲人正派 徵33-48歲右右女性公民爲婚友 徵33-48歲右右女性公民爲婚友 誠意者請電: 281-975-7888 誠意者請電: 281-975-7888 或Email: 2068Kam@gmail.com 或Email: **2068Kam@gmail.com** 登廣告專線: 287-983-8151